

# بنك السودان المركزي

الإدارة العامة للسياسات والبحوث والإحصاء

## Central Bank of Sudan

Policies , Research & Statistics Department



العرض الاقتصادي والمالي

## Economic & Financial Statistics Review

April – June 2019

ابريل – يونيو 2019

Issue: 2

العدد : 2

Volume: 60

المجلد: 60

**Central Bank of Sudan**

**Policies , Research & Statistics  
Department**



**بنك السودان المركزي**

**الإدارة العامة للسياسات والبحوث  
والإحصاء**

**العرض الإقتصادي والمالي**  
**ابريل – يونيو 2019**

**Economic and Financial  
Statistical Review**  
**April – June 2019**

Central Bank of Sudan

Khartoum – Almogran

P. O. Box: 313

Tel: (249) 187056664

Fax: (249) 183781341

Website: <http://www.cbos.gov.sd>

Email: [publications @cbos.gov.sd](mailto:publications@cbos.gov.sd)

بنك السودان المركزي

الخرطوم – المقرن

ص. ب.: 313

ت : (249) 187056664

فاكس : (249) 183781341

الموقع على الانترنت:

<http://www.cbos.gov.sd>

بريد الكتروني :

[publications@cbos.gov.sd](mailto:publications@cbos.gov.sd)

الطابعون: SMELTER 103

PRINTING SERVICES

0111077433-0922244907

# العرض الاقتصادي والمالي

## Economic and Financial Statistics Review

Contents	الجدول Table	الصفحة Page	المحتويات
Economic Commentary		6 - 7	الملخص الاقتصادي
External Sector			القطاع الخارجي
Balance of Payments (Quarterly)	1	9 - 10	ميزان المدفوعات (ربع سنوي)
Drawings of Loans & Grants (Quarterly)	2	13	سحوبات القروض والمنح (ربع سنوي)
Repayment of Loans (Quarterly)	3	14	سداد القروض (ربع سنوي)
Current Invisible Transactions (Quarterly)	4	15	العمليات الجارية غير المنظورة (ربع سنوي)
The position of Public Sector Loans	5	16 - 17	موقف قروض القطاع العام
Summary of Foreign Trade (Monthly)	6	18	ملخص التجارة الخارجية (شهرياً)
Exports By Commodity (Quarterly)	7	19	الصادرات حسب السلع (ربع سنوي)
Exports By Commodity	8	20	الصادرات حسب السلع
Imports By Commodity	9	21	الواردات حسب السلع
Sudan's Direction of Exports	10	22	التوزيع الجغرافي للمستوردين
Sudan's Direction of Imports	11	23	التوزيع الجغرافي للموردين
Exchange Rates	12	24	سعر الصرف
Monetary Sector			القطاع النقدي
Consolidated Balance sheet of commercial Banks (Assets Side)	13-A	26	الميزانية الموحدة للبنوك التجارية ( جانب الأصول)
Consolidated Balance sheet of Commercial Banks (Liabilities side)	13-B	27	الميزانية الموحدة للبنوك التجارية (جانب الخصوم)
Analysis Of Deposits By Type and Sectors-Local Currency	14-A	28	تحليل الودائع حسب الأنواع والقطاعات بالعملة المحلية
Analysis Of Deposits By Type and Sectors - Foreign Currency	14-B	29	تحليل الودائع حسب الأنواع والقطاعات بالعملة الأجنبية

Contents	الجدول Table	الصفحة Page	المحتويات
Banks' Advances in local currency	15-A	30	رصيد التمويل المصرفي الممنوح بالعملة المحلية
Banks' Advances in foreign currency	15-B	31	رصيد التمويل المصرفي الممنوح بالعملة الأجنبية
Flow of Finance by Sectors	16-A	32	تدفق التمويل المصرفي حسب القطاعات
Flow of finance by Modes	16-B	33	تدفق التمويل المصرفي حسب الصيغ
Murabaha average rate and Musharaka average share	17	34	متوسط هوامش أرباح المرابحات ونسب المشاركات
Currency in circulation	18	35	العملة المتداولة
Assets and liabilities of the Central Bank of Sudan (Assets side)	19-A	36	أصول وخصوم بنك السودان المركزي ( جانب الأصول)
Assets and Liabilities of the Central Bank of Sudan (Liabilities side)	19-B	37	أصول وخصوم بنك السودان المركزي (جانب الخصوم)
Money Supply (Quarterly)	20	38	عرض النقود (ربع سنوي)
Factors Affecting Money Supply (Quarterly)	21	39	العوامل المؤثرة على عرض النقود (ربع سنوي)
Monetary Base	22	40	القاعدة النقدية
Central Bank Ijara Certificates (CICs)	23	41	شهادات إجارة البنك المركزي (شهاب)
Government Musharaka Certificates (GMCs)	24-A	42	شهادات المشاركة الحكومية (شهامه)
Government Investment Certificates (GICs)	24-B	43	صكوك الاستثمار الحكومية (صرح)
Consumer Price Index and Inflation Rates -	25	44	الأرقام القياسية للأسعار ومعدل التضخم
Khartoum Stock Exchange -Primary Market	26-A	45	سوق الخرطوم للأوراق المالية - السوق الأولية
Khartoum Stock Exchange - Secondary Market	26-B	46	سوق الخرطوم للأوراق المالية - السوق الثانوية

<b>Commentary</b>		<b>الملخص الاقتصادي</b>
<p><b><u>Economic Growth: -</u></b> GDP growth increased from 5.2% in the year 2017 to 5.7% in the year 2018.</p>		<p><b><u>النمو الاقتصادي :-</u></b> ارتفع معدل النمو الحقيقي للناتج المحلي الإجمالي من 5.2 % في عام 2017 الى 5.7% في عام 2018 .</p>
<p><b><u>Inflation Rate: -</u></b> Inflation rate decreased from 45.4% by the end of March 2019 to 47.8% by the end of June 2019.</p>		<p><b><u>التضخم :-</u></b> ارتفع معدل التضخم من 45.4 % بنهاية مارس 2019 إلى 47.8% بنهاية يونيو 2019 .</p>
<p><b><u>Exchange Rate: -</u></b> The average exchange rate of the Dollar was 45.0 SDG by the end of June 2019 compared to 47.6188 SDG by the end of March 2019 and compare to 18.0000 SDG by the end of June 2018.</p>		<p><b><u>سعر الصرف :-</u></b> سجل متوسط سعر صرف الدولار 45.0 جنيه سوداني بنهاية يونيو 2019 مقارنة بـ 47.6188 جنيه بنهاية مارس 2019 ومقارنة بـ 18.0 جنيه بنهاية يونيو 2018</p>
<p><b><u>General Budget: -</u></b> The total revenue increased from SDG 77, 054 million in the year 2017 to SDG 124,946 million in the year 2018 an increase of 62.2%. Also, the expenditure increased from SDG 91,368 million in the year 2017 to SDG 162,792 million in the year 2018 an increase of 78.2%.The total deficit reached SDG 37,846 million in the year 2018 which was financed from the internal and external sources.</p>		<p><b><u>الموازنة العامة :-</u></b> ارتفع إجمالي الإيرادات العامة الفعلية من 77,054 مليون جنيه في عام 2017 إلى 124,946 مليون جنيه في عام 2018 بمعدل 62.2%، كذلك ارتفعت المصروفات العامة الفعلية من 91,368 مليون جنيه في عام 2017 إلى 162,792 مليون جنيه في عام 2018 بمعدل 78.2% . تم تمويل العجز الكلي في عام 2018 البالغ 37,846 مليون جنيه من المصادر الداخلية والخارجية.</p>
<p><b><u>Balance of Payments:-</u></b> The current account recorded a deficit of US \$ 675.9 million during the second quarter of 2019 compared with a deficit of US \$ 765.9 million during the first quarter of 2019, and a deficit of US\$ 877.7 million in the corresponding quarter of 2018.</p>		<p><b><u>ميزان المدفوعات :-</u></b> سجل الحساب الجاري في الربع الثاني من عام 2019 عجزاً قدره 675.9 مليون دولار مقارنة بعجز قدره 765.9 مليون دولار في الربع الأول من العام 2019 وعجز قدره 877.7 مليون دولار في الربع المقابل من العام 2018 .</p>
<p>The trade balance registered a deficit of US\$ 436.4 million during the second quarter of 2019 compared with a deficit of US\$ 592.5 million in the first quarter of 2019, and a deficit of US\$ 617.0 million in the corresponding quarter of 2018</p>		<p>سجل الميزان التجاري في الربع الثاني من عام 2019 عجزاً قدره 436.4 مليون دولار مقارنة بعجز قدره 592.5 مليون دولار في الربع الأول من العام 2019 وعجز قدره 617.0 مليون دولار في الربع المقابل من العام 2018 .</p>
<p>The services, income and current transfers account (net )are amounted a deficit of US\$ 239.5 million in the second quarter of 2019 compared with a deficit of US\$ 173.3 million in the first quarter of 2019 ,and a deficit of US\$ 260.7 million in the corresponding quarter of 2018.</p>		<p>سجل صافي حساب الخدمات والدخل والتحويلات الجارية عجزاً قدره 239.5 مليون دولار في الربع الثاني من عام 2019 مقارنة بعجز قدره 173.3 مليون دولار في الربع الأول من العام 2019 وعجز قدره 260.7 مليون دولار في الربع المقابل من العام 2018.</p>
<p>The capital and financial account showed a net</p>		<p>أظهر الحساب الرأسمالي والمالي صافي تدفق للداخل قدره</p>

<p>inflow of US\$ 448.4 million in the second quarter of 2019 compared with a net inflow of US\$ 859.4 million in the first quarter of 2019, and US\$ 649.9 million in the corresponding quarter of 2018, including direct investment (net) inflow of US\$ 109.5 million, portfolio investment (net) outflow US\$ 20.0 million and other investment (net) inflow of US\$ 323.9 million (including the monetary authority, the Commercial banks and the general government net foreign assets and liabilities). As a result of all these movements, the overall BOP balance registered a surplus US\$ 28.2 million.</p>		<p>448.4 مليون دولار في الربع الثاني من عام 2019 ، مقارناً بصافي تدفق للداخل قدره 859.4 مليون دولار في الربع الأول من عام 2019، وصافي تدفق للداخل قدره 649.9 مليون دولار في الربع المقابل من عام 2018 ، مشتملاً على استثمار مباشر (صافي) تدفق للداخل بمبلغ 109.5 مليون دولار ، وصافي تدفقات استثمارات حافظة للخارج بمبلغ 20.0 مليون دولار وصافي تدفقات الاستثمارات الأخرى للداخل بمبلغ 323.9 مليون دولار (مشتملاً على صافي أصول وخصوم السلطة النقدية والبنوك التجارية والحكومة العامة). نتيجة لهذه التحركات سجل الموقف الكلي للميزان فائضاً قدره 28.2 مليون دولار .</p>
<p><b>Monetary Developments:</b></p> <p>Money supply "including quasi-money" increased from SDG 493,002.2 million by the end of the First quarter of 2019 to SDG 573,066.3 million by the end of the Second quarter of the year 2019, i.e. increase of 16.2%. Quasi- money increased from SDG 219,657.2 million by the end of the First quarter of 2019 to SDG 222,931.1 million by the end of the Second quarter of the year 2019, i.e. by 1.5%.</p>		<p><b>التطورات النقدية :-</b></p> <p>ارتفع عرض النقود بما في ذلك شبه النقود من 493,002.2 مليون جنيه بنهاية الربع الأول من عام 2019 إلى 573,066.3 مليون جنيه بنهاية الربع الثاني من عام 2019 بمعدل 16.2%، أما شبه النقود فقد ارتفع من 219,657.2 مليون جنيه بنهاية الربع الأول من عام 2019 إلى 222,931.1 مليون جنيه بنهاية الربع الثاني من عام 2019 بنسبة 1.5%.</p>
<p>Total deposits held by commercial banks increased from SDG 331,456.8 million by the end of the First quarter of 2019 to SDG 353,438.9 million by the end of the Second quarter of the year 2019 i.e. by 6.6%.</p>		<p>ارتفعت جملة الودائع المصرفية من 331,456.8 مليون جنيه بنهاية الربع الأول من عام 2019 إلى 353,438.9 مليون جنيه بنهاية الربع الثاني من عام 2019 بمعدل 6.6% .</p>
<p>Stock of Credit by the commercial banks in local currency increased from SDG 164,187.4 million by the end of the First quarter of 2019 to SDG 164,214.7 million by the end of the Second quarter of the year 2019 i.e. by 0.02%.</p>		<p>ارتفع رصيد تمويل المصارف بالعملة المحلية من 164,187.4 مليون جنيه بنهاية الربع الأول من عام 2019 إلى 164,214.7 مليون جنيه بنهاية الربع الثاني من عام 2019 بمعدل 0.02% .</p>
<p>Murabaha margin average rate and client participation average rate of "Musharaka" amounted to 15.4% and 21.4% respectively by the end of the Second quarter of 2019 compared to 14.1% and 31.4% by the end of the First quarter of the year 2019.</p>		<p>بلغ متوسط نسب هوامش المرابحات ونسب مساهمة العميل في المشاركات 15.4% و 21.4% على التوالي بنهاية الربع الثاني من عام 2019 مقارنة بـ 14.1% و 31.4% على التوالي بنهاية الربع الأول من عام 2019.</p>

---

---

القطاع الخارجي  
**External Sector**

---

---



Table No. (1) Cont'd

تابع جدول رقم (1)

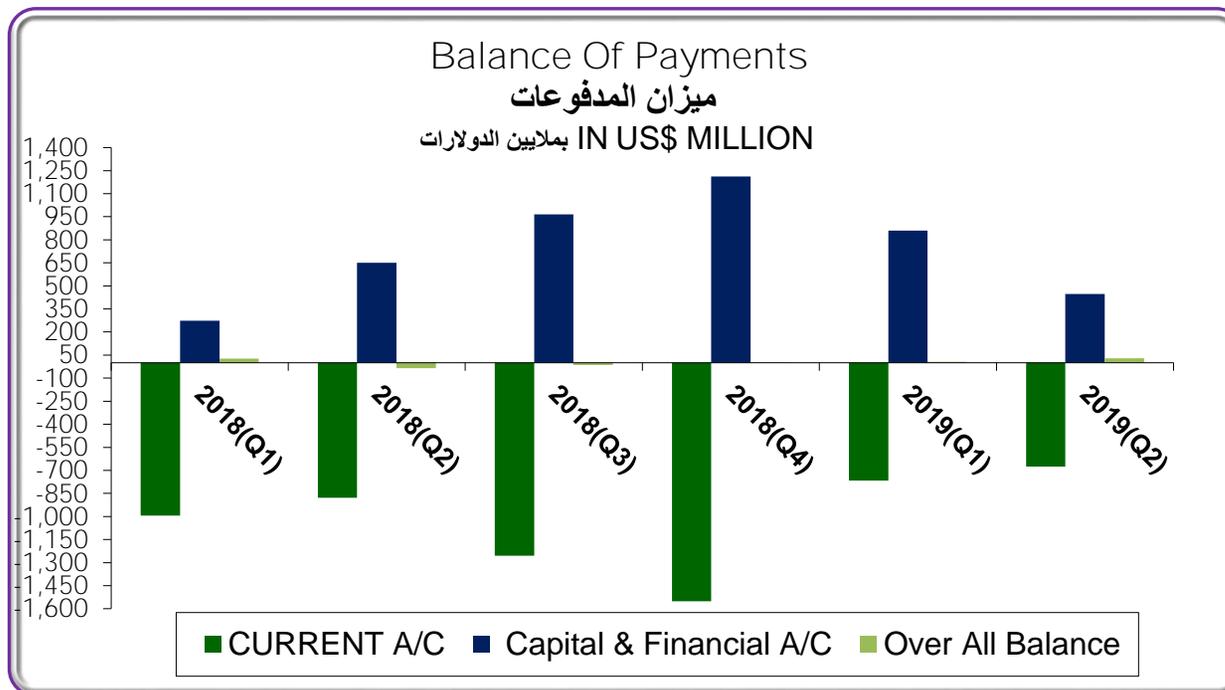
	2018 *				2018 *	2019**			
	الربع الأول 1st Q.	الربع الثاني 2st Q.	الربع الثالث 3rd Q.	الربع الرابع 4rd Q.		الربع الأول 1st Q.	الربع الثاني 2st Q.	2019 **	
<b>3- Other Investment (NET)</b>	<b>(5.7)</b>	<b>398.9</b>	<b>645.5</b>	<b>761.5</b>	<b>1,800.2</b>	<b>567.4</b>	<b>323.9</b>	<b>891.2</b>	استثمارات أخرى (صافي)
<b>Assets</b>	<b>(535.0)</b>	<b>(30.2)</b>	<b>27.8</b>	<b>142.2</b>	<b>(395.2)</b>	<b>(403.0)</b>	<b>(656.2)</b>	<b>(1,059.2)</b>	أصول
<b>1- Trade credit &amp; facilities</b>	<b>(47.0)</b>	<b>(41.1)</b>	<b>(39.0)</b>	<b>(50.6)</b>	<b>(177.7)</b>	<b>(57.4)</b>	<b>(48.8)</b>	<b>(106.3)</b>	1 - التسهيلات التجارية
General Government	-	-	-	-	-	-	-	-	الحكومة العامة
Other Sectors	(47.0)	(41.1)	(39.0)	(50.6)	(177.7)	(57.4)	(48.8)	(106.3)	القطاعات الأخرى
<b>2- Loans</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	2- القروض
Monetary Authorities	-	-	-	-	-	-	-	-	السلطة النقدية
General Government	-	-	-	-	-	-	-	-	الحكومة العامة
Banks	-	-	-	-	-	-	-	-	البنوك
Other Sectors	-	-	-	-	-	-	-	-	القطاعات الأخرى
<b>Currency &amp; Deposits</b>	<b>(486.3)</b>	<b>10.8</b>	<b>66.8</b>	<b>192.7</b>	<b>(216.0)</b>	<b>(345.8)</b>	<b>(607.5)</b>	<b>(953.2)</b>	الودائع و العملة
Monetary Authorities	(178.9)	(96.8)	23.0	143.0	(109.8)	(310.4)	(602.5)	(912.9)	السلطة النقدية
General Government	-	-	-	-	-	-	-	-	الحكومة العامة
Banks	(269.4)	71.6	24.8	41.8	(131.3)	(43.4)	(4.9)	(48.4)	البنوك
Other Sectors	(38.0)	36.0	19.0	8.0	25.0	8.0	-	8.0	القطاعات الأخرى
<b>Other Assets</b>	<b>(1.6)</b>	<b>0.1</b>	<b>(0.0)</b>	<b>0.1</b>	<b>(1.4)</b>	<b>0.2</b>	<b>0.1</b>	<b>0.3</b>	الأصول الأخرى
Monetary Authorities	-	-	-	-	-	-	-	-	السلطة النقدية
General Government	-	-	-	-	-	-	-	-	الحكومة العامة
Banks	(1.6)	0.1	(0.0)	0.1	(1.4)	0.2	0.1	0.3	البنوك
Other Sectors	-	-	-	-	-	-	-	-	القطاعات الأخرى
<b>Liabilities</b>	<b>529.3</b>	<b>429.1</b>	<b>617.8</b>	<b>619.3</b>	<b>2,195.4</b>	<b>970.3</b>	<b>980.1</b>	<b>1,950.4</b>	الخصوم
<b>1- Trade credit &amp; facilities</b>	<b>131.2</b>	<b>126.2</b>	<b>141.2</b>	<b>190.1</b>	<b>588.8</b>	<b>139.1</b>	<b>117.0</b>	<b>256.1</b>	1 - التسهيلات التجارية
General Government	-	-	-	-	-	-	-	-	الحكومة العامة
Other Sectors	131.2	126.2	141.2	190.1	588.8	139.1	117.0	256.1	القطاعات الأخرى
<b>2- Loans</b>	<b>(82.4)</b>	<b>(9.4)</b>	<b>(53.7)</b>	<b>(231.9)</b>	<b>(377.4)</b>	<b>108.1</b>	<b>(220.4)</b>	<b>(112.3)</b>	2- القروض
Monetary Authorities	(21.2)	4.2	46.8	(173.9)	(144.2)	97.7	(48.2)	49.5	السلطة النقدية
General Government	(61.2)	(13.6)	(100.4)	(58.1)	(233.2)	10	(172)	(162)	الحكومة العامة
Drawing	50.8	84.7	11.6	35.4	182.5	92.9	17.3	110.3	السحوبات
Repayments	(112.0)	(98.3)	(112.0)	(93.4)	(415.7)	(83)	(189)	(272)	السدادات
Banks	-	-	-	-	-	-	-	-	البنوك
Other Sectors	-	-	-	-	-	-	-	-	القطاعات الأخرى
<b>3-Currency &amp; Deposits</b>	<b>(8.0)</b>	<b>(74.5)</b>	<b>(11.4)</b>	<b>124.4</b>	<b>30.4</b>	<b>(32.7)</b>	<b>509.7</b>	<b>477.0</b>	3 - الودائع و العملة
Monetary Authorities	(210.5)	(11.6)	(0.7)	82.5	(140.3)	(0.2)	508.1	507.9	السلطة النقدية
General Government	-	-	-	-	-	-	-	-	الحكومة العامة
Banks	202.5	(62.9)	(10.7)	41.9	170.7	(32.5)	1.6	(30.9)	البنوك
Other Sectors	-	-	-	-	-	-	-	-	القطاعات الأخرى
<b>Other liabilities</b>	<b>488.6</b>	<b>386.8</b>	<b>541.6</b>	<b>536.7</b>	<b>1,953.7</b>	<b>755.9</b>	<b>573.8</b>	<b>1,329.7</b>	خصوم أخرى
<b>Monetary Authorities</b>	<b>(35.8)</b>	<b>(39.4)</b>	<b>16.6</b>	<b>116.9</b>	<b>58.3</b>	<b>362.5</b>	<b>87.3</b>	<b>449.9</b>	السلطة النقدية
Long term	4.8	(29.7)	18.3	(0.7)	(7.4)	(0.3)	(0.9)	(1.2)	قروض طويلة الأجل
Short term	(40.6)	(9.7)	(1.7)	117.6	65.7	362.9	88.2	451.1	قروض قصيرة الأجل
General Government	524.4	426.2	525.0	419.8	1,895.4	393.4	486.5	879.8	الحكومة العامة
Other Sectors	-	-	-	-	-	-	-	-	القطاعات الأخرى
'Banks	-	-	-	-	-	-	-	-	البنوك
Reserve Assets	(26.5)	35.0	13.8	2.8	25.2	(5.3)	(28.2)	(33.5)	الأصول الاحتياطية
<b>Errors &amp; Omissions</b>	<b>747.3</b>	<b>192.8</b>	<b>275.4</b>	<b>337.9</b>	<b>1,553.4</b>	<b>(88.2)</b>	<b>255.7</b>	<b>167.5</b>	أخطاء ومحتوفات
<b>Over All Balance</b>	<b>26.5</b>	<b>(35.0)</b>	<b>(13.8)</b>	<b>(2.8)</b>	<b>(25.2)</b>	<b>5.3</b>	<b>28.2</b>	<b>33.5</b>	الميزان الكلي

\* Adjusted data

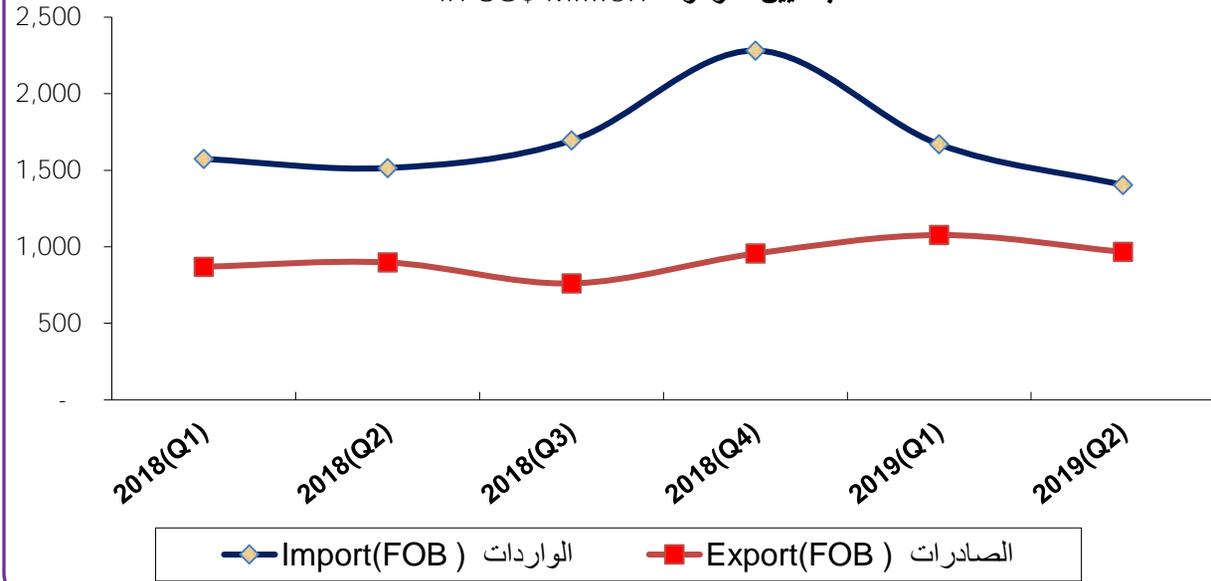
\*\* Provisional data

\* بيانات معدلة

\*\* بيانات أولية



الميزان التجاري  
Trade Balance  
In US\$ Million بملايين الدولارات



**جدول رقم (2) Table No.(2)**  
**سحوبات القروض والمنح Drawing of Loans and Grants**  
**(IN U.S.\$ MILLIONS) (بملايين الدولارات الأمريكية)**

	2018 *				2018 *	2019**		2019 **	
	الربع الأول 1st. Q.	الربع الثاني 2nd Q.	الربع الثالث 3rd. Q.	الربع الرابع 4th. Q.		الربع الأول 1st. Q.	الربع الثاني 2nd Q.		
<b>International Organizations:</b>	<b>6.9</b>	<b>57.4</b>	<b>12.4</b>	<b>99.7</b>	<b>176.4</b>	<b>81.0</b>	<b>87.6</b>	<b>168.6</b>	<b>المنظمات الدولية :</b>
IBRD/IDA loans	-	-	-	-	-	-	-	-	قروض البنك الدولي للإنشاء والتعمير و هيئة التنمية الدولية
African Development Bank	-	-	-	-	-	-	-	-	بنك التنمية الأفريقي
African Development Bank (Grants )	-	6.2	-	0.1	6.3	-	-	-	بنك التنمية الأفريقي ( منحة )
African Development Fund	-	-	-	-	-	-	-	-	صندوق التنمية الأفريقي
IMF (grant)	-	-	-	-	-	-	-	-	صندوق النقد الدولي ( منح )
World Bank(Grant)	0.1	0.3	0.0	0.2	0.6	0.3	-	0.3	البنك الدولي (منحة)
A.M.F	-	43.6	-	-	43.6	76.6	-	76.6	صندوق النقد العربي
O.P.E.C	-	-	0.4	-	0.4	-	-	-	صندوق الأوبك
O.P.E.C(Grant)	-	-	-	-	-	-	-	-	صندوق الأوبك (منحة)
E.E.C	-	-	-	-	-	-	-	-	المجموعة الاقتصادية الأوروبية
I.F.A.D	0.6	0.7	0.8	-	2.1	-	0.6	0.6	الصندوق الدولي للإنماء الزراعي
I.F.A.D (Grant)	3.2	1.8	4.6	2.5	12.1	3.8	2.5	6.3	الصندوق الدولي للإنماء الزراعي (منحة)
Islamic Development Bank	0.3	2.1	6.0	0.2	8.6	-	-	-	بنك التنمية الإسلامي
Islamic Development Bank(Grant)	-	-	-	-	-	-	-	-	بنك التنمية الإسلامي (منحة)
U.N Orgnizations (Grant)	-	-	-	94.3	94.3	-	83.8	83.8	منظمات الأمم المتحدة (منحة)
Support Fund (Grant)	2.7	2.7	0.6	2.4	8.4	0.3	0.8	1.1	صندوق المتاحين ( منحة )
International Corporations (grant)	-	-	-	-	-	-	-	-	المنظمات الدولية ( منحة )
<b>U.S.A &amp; West European Countries:</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>الولايات المتحدة ودول غرب أوروبا :</b>
U.S.A. Wheat facilities	-	-	-	-	-	-	-	-	الولايات المتحدة ( تسهيلات القمح )
United Kingdom	-	-	-	-	-	-	-	-	المملكة المتحدة
Italy	-	-	-	-	-	-	-	-	إيطاليا
France	-	-	-	-	-	-	-	-	فرنسا
American Aid	-	-	-	-	-	-	-	-	المعونة الأمريكية
European Investment Bank	-	-	-	-	-	-	-	-	بنك الاستثمار الأوروبي
European Union Countries (Grant)	-	-	-	-	-	-	-	-	دول الاتحاد الأوروبي ( منحة )
<b>Arab Countries:</b>	<b>51.4</b>	<b>29.2</b>	<b>4.4</b>	<b>35.2</b>	<b>120.1</b>	<b>16.6</b>	<b>16.8</b>	<b>33.3</b>	<b>الدول العربية:</b>
Kuwaiti Fund	28.4	26.4	0.8	16.9	72.5	8.3	-	8.3	الصندوق الكويتي
Kuwaiti Fund(Grant)	1.4	-	-	-	1.4	-	-	-	الصندوق الكويتي ( منحة )
U.A.E	-	-	-	-	-	-	-	-	الإمارات العربية
Abu Dhabi Fund	-	-	-	-	-	-	-	-	صندوق أبوظبي
Irag	-	-	-	-	-	-	-	-	العراق
Arab Fund for Eco. &Social Dev.	18.1	2.7	3.3	7.4	31.5	4.5	16.8	21.2	الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي
Arab Fund for Eco. & Social Dev (Grant)	-	-	-	-	-	-	-	-	الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والاجتماعي (منحة)
Arab Investment Bank	-	-	-	-	-	-	-	-	بنك الاستثمار العربي
Saudi Fund	3.5	-	0.2	10.9	14.7	3.5	-	3.5	الصندوق السعودي
Saudi Fund (Grant)	-	-	-	0.0	0.0	0.3	-	0.3	الصندوق السعودي (منحة)
Qatar	-	-	-	-	-	-	-	-	قطر
Algeria	-	-	-	-	-	-	-	-	الجزائر
Oman	-	-	-	-	-	-	-	-	عمان
<b>Other Countries:</b>	<b>0.0</b>	<b>9.2</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>9.2</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>دول أخرى:</b>
Russia	-	-	-	-	-	-	-	-	روسيا
Belguim	-	-	-	-	-	-	-	-	بلجيكا
Germany	-	-	-	-	-	-	-	-	ألمانيا
Japan	-	-	-	-	-	-	-	-	اليابان
South Korea	-	-	-	-	-	-	-	-	كوريا الجنوبية
China	-	-	-	-	-	-	-	-	الصين
India	-	-	-	-	-	-	-	-	الهند
Iran	-	9.2	-	-	9.2	-	-	-	إيران
Canada	-	-	-	-	-	-	-	-	كندا
Turkey	-	-	-	-	-	-	-	-	تركيا
Others	-	-	-	-	-	-	-	-	أخرى
<b>Commodity Grants</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>0.0</b>	<b>منح سلعية</b>
<b>Total</b>	<b>58.3</b>	<b>95.8</b>	<b>16.8</b>	<b>134.9</b>	<b>305.7</b>	<b>97.6</b>	<b>104.4</b>	<b>202.0</b>	<b>المجموع</b>

\* Adjusted data  
\*\* Provisional data

\* بيانات معدلة  
\*\* بيانات أولية

**جدول رقم (3) Table No.**  
**سداد القروض Loans Repayments**  
**(بملايين الدولارات الامركية) (IN US\$ MILLIONS)**

	2018 *				2018 *	2019 **		2019 **	
	الربع الاول 1st. Q.	الربع الثاني 2nd Q.	الربع الثالث 3rd. Q.	الربع الرابع 4th. Q.		الربع الاول 1st. Q.	الربع الثاني 2nd Q.		
<b>International Organizations :</b>	-	22.1	-	-	22.1	29.6	10.5	40.1	<b>المنظمات الدولية :</b>
I M F	-	-	-	-	-	-	10.5	10.5	قرض صندوق النقد الدولي
I.B.R.D & I.D.A loans	-	-	-	-	-	-	-	-	قروض البنك الدولي وهيئة التنمية الدولية
African Development Bank	-	-	-	-	-	-	-	-	بنك التنمية الافريقي
African Development Fund	-	-	-	-	-	-	-	-	صندوق التنمية الافريقي
A.M.F	-	22.1	-	-	22.1	29.6	-	29.62	صندوق النقد العربي
O.P.E.C	-	-	-	-	-	-	-	-	منظمة الدول المصدرة للبترول
European Invest. Bank	-	-	-	-	-	-	-	-	المجموعة الاقتصادية الاوربية
Arab Fund For Eco. & Social Dev.	-	-	-	-	-	-	0.02	0.02	الصندوق العربي للانماء الاقتصادى والاجتماعى
I.F.A.D	-	-	-	-	-	-	-	-	الصندوق الدولي للانماء الزراعى
Islamic Development Bank	-	-	-	-	-	-	-	-	بنك التنمية الاسلامى
INTERSAT	-	-	-	-	-	-	-	-	المنظمة الدولية للاقمار الصناعية
Support Fund	-	-	-	-	-	-	-	-	صندوق المانحين
F.A.O.	-	-	-	-	-	-	-	-	منظمة الاغذية والزراعة
<b>Arab Countries :</b>	1.3	1.0	-	-	2.3	0.0	-	0.0	<b>الدول العربية:</b>
A. R. E.	-	-	-	-	-	-	-	-	جمهورية مصر العربية
Abu Dhabi Fund	-	-	-	-	-	-	-	-	صندوق ابوظبى
Irag	-	-	-	-	-	-	-	-	العراق
Arab Investment Authority	-	-	-	-	-	-	-	-	الهيئة العربية للاستثمار
Libya	-	-	-	-	-	-	-	-	ليبيا
Saudi Fund	1.3	-	-	-	1.3	-	-	-	الصندوق السعودى
Kuwaiti Fund	-	1.0	-	-	1.0	-	-	-	الصندوق الكويتى
Kuwaiti Govt.	-	-	-	-	-	-	-	-	الحكومة الكويتية
Arab Banking Corporation	-	-	-	-	-	-	-	-	المؤسسة العربية المصرفية
Arab Organization for Agric. Dev.	-	-	-	-	-	-	-	-	المنظمة العربية للتنمية الزراعية
Oman	-	-	-	-	-	-	-	-	عمان
<b>Other Countries:</b>	-	-	-	-	-	-	-	-	<b>دول أخرى :</b>
Russia	-	-	-	-	-	-	-	-	روسيا
Czechoslovakia	-	-	-	-	-	-	-	-	تشيكوسلوفاكيا
Germaney	-	-	-	-	-	-	-	-	المانيا
Romania	-	-	-	-	-	-	-	-	رومانيا
Japan	-	-	-	-	-	-	-	-	اليابان
SouthKorea	-	-	-	-	-	-	-	-	كوريا الجنوبية
India	-	-	-	-	-	-	-	-	الهند
Turkey	-	-	-	-	-	-	-	-	تركيا
China	-	-	-	-	-	-	-	-	الصين
Beyrouth Bank	-	-	-	-	-	-	-	-	بنك بيروت
Iran	-	-	-	-	-	-	-	-	ايران
Malysia	-	-	-	-	-	-	-	-	ماليزيا
<b>Total</b>	<b>1.3</b>	<b>23.1</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>24.5</b>	<b>29.6</b>	<b>10.5</b>	<b>40.1</b>	<b>المجموع</b>

\* Adjusted data

\*\* Provisional data

\* بيانات معدلة

\*\* بيانات أولية

**جدول رقم (4) Table No.(4)**  
**العمليات الجارية غير المنظورة Current Invisible Transactions**  
**(بملايين الدولارات الأمريكية) (In U S \$ Millions)**

	2018 *				2018 *	2019**		2019 **	
	الربع الأول 1st. Q.	الربع الثاني 2nd Q.	الربع الثالث 3rd Q.	الربع الرابع 4th. Q.		الربع الأول 1st. Q.	الربع الثاني 2nd Q.		
<b>Invisible Payments</b>	<b>853.6</b>	<b>872.8</b>	<b>932.4</b>	<b>968.0</b>	<b>3,626.8</b>	<b>900.4</b>	<b>854.9</b>	<b>1,755.3</b>	مفوعات غير منظورة
<b>1 - services:</b>	<b>251.5</b>	<b>243.6</b>	<b>290.4</b>	<b>386.7</b>	<b>1,172.2</b>	<b>325.6</b>	<b>290.8</b>	<b>616.3</b>	1. الخدمات :
Travel	2.8	4.0	4.3	2.2	13.2	1.7	4.2	6.0	السفر
Transportation	174.9	168.3	188.5	253.6	785.3	185.5	156.0	341.5	النقل
Communication Services	1.1	1.5	2.0	1.0	5.6	0.4	0.2	0.7	خدمات الاتصال
Construction Services	-	-	-	-	-	-	-	-	خدمات التشييد
Insurance Services	-	-	-	0.0	0.0	-	1.2	1.2	التأمين
Financial Services	13.2	19.0	19.2	20.3	71.7	23.6	26.8	50.5	خدمات مالية
Computer & Information Services	0.2	0.1	1.2	0.2	1.6	1.2	0.2	1.4	خدمات الحاسب الآلي والمعلومات
Royalties & Licenses Services	-	-	-	-	-	-	-	-	رسوم التراخيص والامتياز
Other Business Services	32.6	27.0	51.3	74.1	185.0	96.6	66.5	163.1	خدمات أعمال أخرى
Personal, Cultural and Recreational Services	0.1	0.0	0.5	0.0	0.6	0.6	0.1	0.7	خدمات شخصية ، ثقافية و ترفيهية
Govt. Services n.i.e.	26.7	23.7	23.4	35.4	109.3	15.8	35.5	51.4	خدمات حكومية لم تدرج في مكان آخر
<b>2 - Income :</b>	<b>488.9</b>	<b>502.9</b>	<b>485.1</b>	<b>462.4</b>	<b>1,939.5</b>	<b>489.8</b>	<b>473.8</b>	<b>963.6</b>	2. الدخل :
Compensation of employees	26.4	18.1	24.8	5.2	74.5	-	-	-	تعميمات العاملين
<b>Investment Income:</b>	<b>462.6</b>	<b>484.8</b>	<b>460.4</b>	<b>457.2</b>	<b>1,865.0</b>	<b>489.8</b>	<b>473.8</b>	<b>963.6</b>	عائدات استثمار:
Direct investment income	46.6	102.2	45.5	71.7	265.9	119.4	155.8	275.1	عائدات الاستثمار المباشر
Portfolio investment income	-	-	1.9	-	1.9	-	-	-	الدخل من استثمار المحفظة
Others	416.0	382.6	413.0	385.6	1,597.2	370.4	318.0	688.5	أخرى
<b>3 - Current transfers</b>	<b>113.1</b>	<b>126.2</b>	<b>156.9</b>	<b>118.8</b>	<b>515.1</b>	<b>85.0</b>	<b>90.3</b>	<b>175.3</b>	3. التحويلات الجارية
Official Transfers	1.9	2.2	2.6	20.3	26.9	13.5	8.6	22.1	تحويلات حكومية
Private Sector	111.2	124.0	154.3	98.6	488.1	71.5	81.7	153.2	تحويلات خاصة
<b>Invisible Receipts</b>	<b>563.6</b>	<b>612.1</b>	<b>611.4</b>	<b>741.5</b>	<b>2,528.7</b>	<b>727.1</b>	<b>615.4</b>	<b>1,342.4</b>	مكتسبات غير منظورة
<b>1 - Services</b>	<b>358.9</b>	<b>363.2</b>	<b>388.6</b>	<b>400.3</b>	<b>1,511.0</b>	<b>411.5</b>	<b>233.4</b>	<b>644.9</b>	1. الخدمات :
Travel	266.8	234.6	267.7	274.3	1,043.5	274.5	82.6	357.1	السفر
Transportation	83.9	114.3	100.9	110.3	409.4	103.3	124.5	227.8	النقل
Communication Services	-	-	-	0.1	0.1	-	0.0	0.0	خدمات الاتصال
Construction Services	-	-	-	-	-	-	-	-	خدمات التشييد
Insurance Services	0.0	-	-	-	0.0	-	-	-	التأمين
Financial Services	1.5	0.3	0.6	0.3	2.7	2.4	0.3	2.7	خدمات مالية
Computer & Information Services	0.0	-	-	-	0.0	0.0	0.0	0.0	خدمات الحاسب الآلي والمعلومات
Royalties & Licenses Services	-	-	-	-	-	-	-	-	رسوم التراخيص والامتياز
Other Business Services	4.4	6.7	7.9	11.1	30.2	26.6	22.4	48.9	خدمات أعمال أخرى
Personal, Cultural and Recreational Services	-	-	-	-	-	-	-	-	خدمات شخصية ، ثقافية و ترفيهية
Govt. Services n.i.e.	2.3	7.3	11.4	4.2	25.2	4.8	3.5	8.3	خدمات حكومية لم تدرج في مكان آخر
<b>2- Income :</b>	<b>0.6</b>	<b>41.5</b>	<b>36.1</b>	<b>48.9</b>	<b>127.1</b>	<b>25.0</b>	<b>40.3</b>	<b>65.3</b>	2. الدخل:
Compensation of Employees	-	41.4	35.6	48.1	125.0	24.7	39.8	64.5	تعميمات العاملين
<b>Investment income</b>	<b>0.6</b>	<b>0.2</b>	<b>0.5</b>	<b>0.8</b>	<b>2.1</b>	<b>0.4</b>	<b>0.5</b>	<b>0.8</b>	عائدات استثمار
Government Income	-	-	-	-	-	-	-	-	عائدات الحكومة
Direct investment income	-	0.0	0.3	0.3	0.7	0.0	0.1	0.1	عائدات الاستثمار المباشر
Portfolio investment income	0.0	0.0	-	0.2	0.2	0.0	0.0	0.0	عائدات استثمار المحفظة
Others	0.6	0.1	0.2	0.3	1.2	0.3	0.3	0.7	أخرى
<b>3 - Current transfers</b>	<b>204.2</b>	<b>207.4</b>	<b>186.7</b>	<b>292.3</b>	<b>890.5</b>	<b>290.5</b>	<b>341.8</b>	<b>632.3</b>	3. التحويلات الجارية
<b>General Government</b>	<b>48.5</b>	<b>70.5</b>	<b>78.3</b>	<b>180.9</b>	<b>378.2</b>	<b>132.2</b>	<b>225.0</b>	<b>357.2</b>	الحكومة العامة
Official Transfers (Commodity)	-	-	-	-	-	-	-	-	منح سلعية
Official Transfers (cash)	48.5	70.4	78.3	180.9	378.1	132.2	225.0	357.2	منح نقدية
Other Transfers	-	0.0	-	-	0.0	-	-	-	تحويلات أخرى
<b>Private Transfers</b>	<b>155.6</b>	<b>136.9</b>	<b>108.5</b>	<b>111.3</b>	<b>512.3</b>	<b>158.3</b>	<b>116.8</b>	<b>275.1</b>	القطاع الخاص
Workers remittances	90.1	98.0	46.5	65.6	300.2	93.2	74.8	168.0	تحويلات العاملين بالخارج
Cash Grants	-	-	-	-	-	-	-	-	منح نقدية
Other Transfers	65.6	38.9	61.9	45.7	212.1	65.1	42.0	107.1	منح أخرى
<b>Invisible Deficit or Surplus</b>	<b>(289.9)</b>	<b>(260.7)</b>	<b>(321.0)</b>	<b>(226.5)</b>	<b>(1,098.1)</b>	<b>(173.3)</b>	<b>(239.5)</b>	<b>(412.8)</b>	العجز أو الفائض

\* Adjusted data

\*\* Provisional data

\* بيانات معدلة

\*\* بيانات أولية

جدول رقم (5) Table No.(5)  
موقف قروض القطاع العام The Position of Public Sector Loans  
(بملايين الدولارات الأمريكية) (IN US\$ Millions)

	أصل القرض حتى 31/12/2018	التزامات السداد القائمة حتى 31/3/2019	جملة السحوبات حتى 31/3/2019	السحوبات خلال أبريل - يونيو 2019	جملة السحوبات حتى 30/6/2019	جملة سداد الأصل حتى 31/3/2019	سداد الأصل خلال أبريل - يونيو 2019	جملة سداد الأصل حتى 30/6/2019	
	Commitments as at 31/12/2018	Debt Out-Standing as at 31/3/2019	Cumulative Drawings as at 31/3/2019	Drawings During Apr. - Jun. 2019	Cumulative Drawings as at 30/6/2019	Cumulative Repayments as at 31/3/2019	Repayments During Apr. -Jun. 2019	Cumulative Repayments as at 30/6/2019	
<b>International Organizations:</b>									المنظمات الدولية :
IDA	1,294.8	1,256.4	1,256.4	-	1,256.4	-	-	-	هيئة التنمية الدولية
IFAD	225.3	205.3	212.4	0.6	213.0	7.2	0.00	7.2	الصندوق الدولي للتنمية الزراعية
IMF& Trust Fund	1,409.6	1,323.4	1,348.3	-	1,348.3	24.9	10.48	35.3	صندوق النقد الدولي
Islamic Development Bank	726.4	546.8	608.3	-	608.3	61.5	0.00	61.5	بنك التنمية الإسلامي
O.P.E.C.(Multi-loans)	249.6	217.8	229.6	-	229.6	11.8	0.00	11.8	(قروض متعددة)أوبك
AMF	543.3	462.9	621.6	-	621.6	158.7	0.00	158.7	صندوق النقد العربي
Arab Fund for Eco. & Soc. Dev.	2,479.8	1,706.3	1,857.7	16.8	1,874.5	151.4	0.02	151.4	الصندوق العربي للتنمية الاقتصادية والاجتماعية
African Development Fund	270.0	270.0	270.0	-	270.0	-	0.00	-	صندوق التنمية الأفريقي
African Development Bank	107.0	107.0	107.0	-	107.0	-	0.00	-	بنك التنمية الأفريقي
European Investment Bank	47.0	47.0	47.0	-	47.0	-	0.00	-	البنك الأوروبي للاستثمار
<b>Sub -Total</b>	<b>7,352.9</b>	<b>6,142.9</b>	<b>6,558.3</b>	<b>17.3</b>	<b>6,575.6</b>	<b>415.4</b>	<b>10.5</b>	<b>425.9</b>	المجموع
<b>Paris Club</b>		0.0							نادي باريس
Austria	198.7	198.7	198.7	-	198.7	-	0.00	-	النمسا
Belgium	139.1	139.1	139.1	-	139.1	-	0.00	-	بلجيكا
Canada	9.3	9.3	9.3	-	9.3	-	0.00	-	كندا
DenJunk	64.2	64.2	64.2	-	64.2	-	0.00	-	الدنمارك
France	284.9	284.9	284.9	-	284.9	-	0.00	-	فرنسا
Germany	86.9	86.9	86.9	-	86.9	-	0.00	-	ألمانيا
Irish Govt	1.5	1.5	1.5	-	1.5	-	0.00	-	أيرلندا
Italy	249.4	249.4	249.4	-	249.4	-	0.00	-	إيطاليا
Japan	223.7	223.7	223.7	-	223.7	-	0.00	-	اليابان
Netherland	76.9	76.9	76.9	-	76.9	-	0.00	-	هولندا
Norway	25.9	25.9	25.9	-	25.9	-	0.00	-	النرويج
Russia	13.5	13.5	13.5	-	13.5	-	0.00	-	روسيا
Spain	19.7	19.7	19.7	-	19.7	-	0.00	-	إسبانيا
Switzerland	111.5	111.5	111.5	-	111.5	-	0.00	-	سويسرا
U.K.	262.2	262.2	262.2	-	262.2	-	0.00	-	المملكة المتحدة
U.S.A.	615.6	615.6	615.6	-	615.6	-	0.00	-	الولايات المتحدة
<b>Sub -Total</b>	<b>2,383.0</b>	<b>2,383.0</b>	<b>2,383.0</b>	<b>0.0</b>	<b>2,383.0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.0</b>	المجموع

Source:-External Debt Unit - CBOS

المصدر :- وحدة الدين الخارجي - بنك السودان المركزي

تابع جدول رقم (5)

Table No. (5) Cont'd

	أصل القرض حتى 31/3/2019	التزامات السداد القائمة حتى 31/3/2019	جملة السحوبات حتى 31/3/2019	السحوبات خلال أبريل - يونيو 2019	جملة السحوبات حتى 30/6/2019	جملة سداد الأصل حتى 31/3/2019	سداد الأصل خلال أبريل - يونيو 2019	جملة سداد الأصل حتى 30/6/2019	
	Commitments as at 31/3/2019	Debt Out-Standing as at 31/3/2019	Cumulative Drawings as at 31/3/2019	Drawings During Apr. - Jun. 2019	Cumulative Drawings as at 30/6/2019	Cumulative Repayments as at 31/3/2019	Repayments During Apr. -Jun. 2019	Cumulative Repayments as at 30/6/2019	
<b>Arab Countries</b>									الدول العربية
Abu Dhabi Fund	468.6	332.8	418.8	-	418.8	86.0	0.00	86.0	صندوق أبوظبي
Abu Dhabi GOV.	65.0	65.0	65.0	-	65.0	-	0.00	-	حكومة أبو ظبي
Kuwaiti Fund	975.1	541.0	818.8	-	818.8	277.9	0.00	277.9	الصندوق الكويتي
Kuwaiti Govt	393.9	400.4	400.4	-	400.42	-	0.00	-	حكومة الكويت
Saudi Fund	804.0	563.0	825.2	-	825.2	262.2	0.00	262.2	الصندوق السعودي للتنمية
Saudi Gov. (SAMA)	1,048.2	1,048.2	1,048.2	-	1,048.2	-	0.00	-	مؤسسة النقد العربي السعودي
Algeria	83.0	83.0	83.0	-	83.0	-	0.00	-	مصر
Iraq	105.0	71.7	105.0	-	105.0	33.3	0.00	33.3	الجزائر
Libya	521.8	261.3	521.8	-	521.8	260.5	0.00	260.5	العراق
Oman	105.4	89.2	105.4	-	105.4	16.2	0.00	16.2	ليبيا
Qatar	29.0	29.0	29.0	-	29.0	-	0.00	-	عمان
<b>Sub-Total</b>	<b>4,599.0</b>	<b>3,484.6</b>	<b>4,420.7</b>	<b>-</b>	<b>4,420.7</b>	<b>936.12</b>	<b>0.00</b>	<b>936.1</b>	المجموع
<b>Other Countries</b>			0.0						دول أخرى
Czech Republic	39.0	26.0	39.0	-	39.0	13.0	0.00	13.0	التشيك
Hungary	10.0	6.0	10.0	-	10.0	4.0	0.00	4.0	المجر
Croatia Govt	39.9	39.9	39.9	-	39.9	-	0.00	-	حكومة كرواتيا
Poland	20.1	20.1	20.1	-	20.1	-	0.00	-	بولندا
Romania	126.0	126.0	126.0	-	126.0	-	0.00	-	رومانيا
China	3,105.0	1,232.0	2,572.0	-	2,572.0	1,340.0	0.00	1,340.0	الصين
India	626.4	590.2	606.5	-	606.5	16.3	0.00	16.3	الهند
Malaysia	249.4	-	249.4	-	249.4	249.4	0.00	249.4	ماليزيا
Pakistan	10.0	10.0	10.0	-	10.0	-	0.00	-	باكستان
Turkey	104.8	44.1	104.8	-	104.8	60.7	0.00	60.7	تركيا
Serbia	43.2	28.9	43.2	-	43.2	14.4	0.00	14.4	يوغسلافيا (صربيا)
Iran	204.4	188.8	213.6	-	213.6	24.9	0.00	24.9	ايران
<b>Sub -Total</b>	<b>4,578.3</b>	<b>2,311.9</b>	<b>4,034.6</b>	<b>0.0</b>	<b>4,034.6</b>	<b>1,722.66</b>	<b>0.00</b>	<b>1,722.7</b>	المجموع
<b>Grand Total</b>	<b>18,913.1</b>	<b>14,322.4</b>	<b>17,396.5</b>	<b>17.3</b>	<b>17,413.9</b>	<b>3,074.17</b>	<b>10.49</b>	<b>3,084.7</b>	المجموع الكلي

Source :- External Debt Unit - CBOS

المصدر :- وحدة الدين الخارجي - بنك السودان المركزي

**جدول رقم ( 6 )**  
**ملخص التجارة الخارجية**  
**(IN US\$ Millions) (بملايين الدولارات الامريكىة)**

Period	الصادرات Exports	الواردات Imports	الميزان التجاري Trade Balance	الفترة
2007	8,879.3	8,775.5	103.8	2007
2008	11,670.5	9,351.5	2,319.0	2008
2009	8,257.1	9,690.9	(1,433.8)	2009
2010	11,404.3	10,044.8	1,359.5	2010
2011	10,193.4	9,236.0	957.4	2011
2012	4,066.5	9,230.3	(5,163.8)	2012
2013	4,789.7	9,918.1	(5,128.3)	2013
2014	4,453.7	9,211.3	(4,757.6)	2014
2015	3,169.0	9,509.1	(6,340.1)	2015
2016	3,093.6	8,310.6	(5,217.0)	2016
2017	4,100.4	9,133.7	(5,033.3)	2017
2018*	3,484.7	7,850.1	(4,365.4)	2018*
2019**	<b>2,043.8</b>	<b>3,414.2</b>	<b>(1,370.4)</b>	<b>2019**</b>
January	360.9	657.1	(296.1)	يناير
February	303.4	509.7	(206.3)	فبراير
March	412.5	688.0	(275.5)	مارس
April	377.6	536.0	(158.4)	ابريل
May	311.2	626.7	(315.6)	مايو
June	278.3	396.6	(118.4)	يونيو

\* Adjusted data

\*\* Provisional data

\* بيانات معدلة

\*\* بيانات أولية

جدول رقم ( 7 ) Table No. ( 7 )

## الصادرات حسب السلع Exports By Commodities

( القيمة بملايين الدولارات ) ( Value In U.S.\$ Million )

Commodity	2018*				2018*	2019**		2019**	السلعة
	الربع الأول 1st. Q.	الربع الثاني 2nd Q.	الربع الثالث 3rd Q.	الربع الرابع 4th Q.		الربع الأول 1st. Q.	الربع الثاني 2nd Q.		
Petroleum Products	93.4	183.8	94.3	148.1	519.6	213.5	274.9	488.5	البنترول ومنتجاته
Cotton	35.3	56.6	20.0	47.6	159.5	46.0	56.4	102.3	قطن
Gum Arabic	23.0	31.0	31.1	32.3	117.3	25.8	35.3	61.0	صمغ عربي
Groundnuts	30.2	8.8	4.5	16.3	59.8	60.2	51.3	111.5	فول سوداني
Sesame	152.5	93.8	132.4	197.5	576.2	239.5	152.1	391.6	سمسم
Dura (Sorghum)	15.4	5.3	2.4	4.0	27.1	17.7	8.9	26.6	ذرة
Melon Seeds	21.6	14.4	13.4	12.0	61.3	13.3	14.0	27.3	حب بطيخ
Fodders	17.8	26.3	23.6	24.3	92.0	24.6	24.8	49.4	أعلاف
Other Agriculture Products	17.8	34.1	44.0	17.5	113.3	8.3	23.5	31.9	منتجات زراعية اخرى
Vegetable Oil	2.3	3.9	4.2	1.6	12.0	4.1	11.9	15.9	زيوت نباتية
Gold	212.1	220.8	198.5	200.8	832.2	174.1	106.0	280.2	الذهب
Livestock & Meat	225.6	194.9	176.7	235.1	832.3	235.0	195.2	430.1	حيوانات حية ولحوم
Hides & Skins	3.1	5.2	4.0	3.6	15.9	3.0	2.1	5.1	جلود
Others	20.1	18.9	12.0	15.1	66.0	11.7	10.7	22.4	أخرى
<b>Total</b>	<b>870.0</b>	<b>897.7</b>	<b>761.1</b>	<b>955.8</b>	<b>3,484.7</b>	<b>1,076.8</b>	<b>967.0</b>	<b>2,043.8</b>	<b>المجموع</b>

\* Adjusted data

\*\* Provisional data

\* بيانات معدلة

\*\* بيانات أولية

**جدول رقم ( 8 ) Table No.**  
**الصادرات حسب السلع Exports By Commodities**  
**( القيمة بملايين الدولارات ) ( Value In U.S.\$ Million )**

Commodity	2014*	2015*	2016*	2017*	2018*	2019**	السلعة
Crude Oil	1,194.3	573.9	271.1	321.5	440.4	458.6	بتترول خام
Benzene	156.8	51.0	64.7	65.0	50.6	22.2	بنزين
Kerosene	-	2.1	-	27.4	26.8	7.4	كيروسين
Light Gas	-	-	-	2.9	1.0	-	الغاز الطبيعي
F/O& HCGO	-	-	-	-	-	-	الوقود الحيوى
Furnace	0.1	-	-	-	-	-	فيرنس
Mixed Butagas	0.3	0.1	-	-	-	-	غاز مخلوط
Diesel	-	-	-	-	-	-	جازولين
Others Petroleum Products	6.1	0.1	-	0.4	0.9	0.4	منتجات بترولية أخرى
Cotton	34.0	39.4	80.0	139.1	159.5	102.3	القطن
Gum Arabic	97.0	111.7	98.3	114.7	117.3	61.0	الصمغ العربي
Dura	6.0	28.2	28.2	103.2	27.1	26.6	الذرة
Sesame	466.3	453.5	379.3	412.7	576.2	391.6	السمسم
Ethanol	19.7	8.8	5.7	10.6	9.4	2.2	الايثانول
Groundnuts	6.1	3.0	26.7	80.4	59.8	111.5	الفول السوداني
Vegetable Oil	2.8	1.5	27.3	42.5	12.0	15.9	الزيوت النباتية
Cake and Meals	11.7	24.2	28.7	21.7	92.0	49.4	الأعلاف
Melon Seeds	16.5	30.7	20.7	32.8	61.3	27.3	حب بطيخ
Hibiscus Flower	18.5	18.7	16.5	10.7	15.5	7.0	الكردي
Livestock	793.0	804.3	713.0	833.9	765.7	402.7	الحيوانات الحية
Meat	19.8	70.1	37.1	61.1	66.6	27.4	اللحوم
Hides and Skins	43.5	34.2	14.7	24.9	15.9	5.1	الجلود
Sugar	96.8	58.6	40.5	10.8	2.0	1.5	السكر
Molasses	5.7	2.8	6.7	5.6	13.7	0.4	المولاس
Gold	1,271.3	725.7	1,043.8	1,558.5	832.2	280.2	الذهب
Scrap	19.3	21.6	22.4	32.1	25.1	11.4	خردة
Others	168.0	105.1	168.3	188.0	113.6	31.9	أخرى
<b>Total</b>	<b>4,453.7</b>	<b>3,169.0</b>	<b>3,093.6</b>	<b>4,100.4</b>	<b>3,484.68</b>	<b>2,043.8</b>	<b>المجموع</b>

\* Adjusted Data

\* بيانات معدلة

\*\* Provisional data up to the second Quarter of 2019

\*\* بيانات أولية حتى الربع الثاني 2019

**جدول رقم ( 9 ) Table No. ( 9 )**  
**الواردات حسب السلع Imports By Commodities**  
**( القيمة بملايين الدولارات ) ( Value In U.S.\$ Million )**

Commodities	2014*	2015*	2016*	2017*	2018*	2019**	السلع
Tea	69.5	52.4	54.9	58.6	59.3	21.4	شاي
Coffee	34.5	46.4	44.7	60.0	62.7	19.6	بن
Animal & Vegetable Oils	213.2	243.2	197.2	230.4	166.5	63.9	زيوت نباتية وحيوانية
Wheat & Wheat flour	1,082.4	755.8	736.3	789.3	721.1	301.4	قمح ودقيق قمح
Lentils	51.6	53.0	13.4	61.8	65.3	17.0	عدس
Other foodstuffs	796.7	982.1	728.9	744.1	894.2	292.9	مواد غذائية أخرى
Drinks And Tobacco	96.1	79.3	80.2	41.6	38.8	31.0	مشروبات وتبغ
Medicines	411.4	461.0	385.4	458.9	320.0	123.9	أدوية
Other Chemicals	511.7	468.0	483.7	489.5	465.5	252.3	كيماويات أخرى
Petroleum products	1,523.6	1,189.4	687.5	905.1	991.1	349.2	منتجات بترولية
Other Raw Materials	232.8	257.5	230.7	248.3	216.4	94.7	مواد خام أخرى
Manufactured Goods	1,613.0	1,941.3	1,749.6	1,924.4	1,418.8	653.7	مصنوعات
Machinery and Equipments	1,543.3	1,649.7	1,613.3	1,714.1	1,410.1	668.1	آلات ومعدات
Transport Equipments	706.6	910.6	902.7	885.8	621.9	327.0	وسائل النقل
Textiles	308.1	395.3	378.5	426.9	316.1	171.0	منسوجات
Others	16.8	24.2	23.5	94.8	82.4	27.2	أخرى
<b>Total</b>	<b>9,211.3</b>	<b>9,509.1</b>	<b>8,310.6</b>	<b>9,133.7</b>	<b>7,850.1</b>	<b>3,414.2</b>	<b>المجموع</b>

\* Adjusted Data

\*\* Provisional data up to the second Quarter of 2019

\* بيانات معدلة

\*\* بيانات أولية حتى الربع الثاني 2019

**جدول رقم ( 10 ) Table No.**  
**التوزيع الجغرافي للمستوردين خلال الفترة 2014 - 2019**  
**Sudan's Direction of Exports During The period 2014 - 2019**  
**( القيمة بملايين الدولارات ) ( Value In U.S.\$ Million )**

Country	2014 *	2015 *	2016*	2017*	2018*	2019**	القطر
<b>West Europe:</b>	<b>111.1</b>	<b>133.5</b>	<b>128.6</b>	<b>148.1</b>	<b>108.9</b>	<b>68.5</b>	<b>غرب أوروبا:</b>
United Kingdom	11.2	7.5	10.9	19.6	8.7	4.7	المملكة المتحدة
France	39.9	45.7	46.2	59.1	52.8	31.4	فرنسا
Germany	13.3	11.2	14.1	19.7	12.9	8.8	ألمانيا
Italy	10.6	5.8	16.9	17.5	8.3	14.7	إيطاليا
Netherlands	5.6	8.3	17.8	3.9	11.1	1.5	هولندا
Belguim	9.4	1.3	2.2	2.8	1.6	1.5	بلجيكا
Sweden	0.6	0.0	0.0	0.1	0.2	0.0	السويد
Spain	1.6	0.3	0.2	13.4	4.5	0.0	إسبانيا
Others	18.9	53.3	20.4	12.0	8.8	6.0	أخرى
<b>East Europe:</b>	<b>39.8</b>	<b>44.7</b>	<b>68.4</b>	<b>87.5</b>	<b>90.5</b>	<b>73.6</b>	<b>شرق أوروبا :</b>
Russia	0.0	0.1	0.1	0.0	0.0	0.0	روسيا
Romania	9.5	7.5	4.7	19.0	13.0	23.9	رومانيا
Bulgaria	0.0	0.1	0.0	0.1	0.1	0.0	بلغاريا
Malta	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	مالطا
Other	30.3	36.9	63.5	68.4	77.3	49.7	أخرى
<b>Asia:</b>	<b>1,475.8</b>	<b>801.7</b>	<b>597.7</b>	<b>825.7</b>	<b>1,026.8</b>	<b>869.4</b>	<b>آسيا:</b>
Thailand	0.5	1.1	0.4	2.2	0.2	0.2	تايلاند
Japan	4.0	2.3	3.4	3.5	2.3	2.3	اليابان
China	1,418.3	739.5	459.4	614.8	750.5	700.9	الصين
Bangladesh	1.8	0.0	0.2	0.3	3.4	2.5	بنغلادش
South Korea	0.1	1.4	0.2	2.5	3.8	2.2	كوريا الجنوبية
Other	51.2	57.3	134.1	202.5	266.6	161.3	أخرى
<b>Africa :</b>	<b>440.6</b>	<b>490.1</b>	<b>532.2</b>	<b>657.4</b>	<b>600.1</b>	<b>274.0</b>	<b>أفريقيا :</b>
Comesa Countries	365.7	415.3	507.0	629.9	572.6	250.5	دول الكوميسا
Other African Countries	74.9	74.8	25.3	27.5	27.5	23.5	دول أفريقية أخرى
<b>Western Hemisphere:</b>	<b>81.0</b>	<b>4.6</b>	<b>16.9</b>	<b>18.5</b>	<b>19.2</b>	<b>6.6</b>	<b>نصف الكرة الغربي:</b>
U.S.A	11.1	2.8	9.8	16.3	18.3	4.9	الولايات المتحدة
Brazil	0.2	0.4	0.4	0.1	0.0	0.3	البرازيل
Other	69.7	1.4	6.7	2.0	1.0	1.4	أخرى
<b>Arab Countries</b>	<b>2,108.7</b>	<b>1,507.2</b>	<b>1,725.2</b>	<b>2,355.5</b>	<b>1,638.4</b>	<b>751.1</b>	<b>الدول العربية</b>
Saudi Arabia	635.3	657.6	506.5	612.2	549.1	348.2	المملكة العربية السعودية
Yemen	9.1	2.9	10.2	9.8	14.4	5.8	اليمن
United Arab Emirates	1,311.6	740.3	1,115.7	1,649.5	944.6	319.4	الإمارات العربية
Jordan	32.1	29.0	29.7	25.0	23.0	15.2	الأردن
Syria	60.3	10.8	13.1	16.2	22.3	24.6	سوريا
Iraq	0.3	0.2	1.8	1.0	1.1	0.5	العراق
Other Arab Countries	60.0	66.4	48.2	41.8	83.9	37.4	أخرى
<b>Other Countries</b>	<b>196.7</b>	<b>187.3</b>	<b>24.6</b>	<b>7.7</b>	<b>0.8</b>	<b>0.7</b>	<b>أقطار أخرى</b>
<b>Total</b>	<b>4,453.7</b>	<b>3,169.0</b>	<b>3,093.6</b>	<b>4,100.4</b>	<b>3,484.7</b>	<b>2,043.8</b>	<b>المجموع</b>

\* Adjusted data

\*\* Provisional data up to the second Quarter of 2019

\* بيانات معدلة

\*\* بيانات أولية حتى الربع الثاني 2019

**جدول رقم ( 11 ) Table No.**  
**التوزيع الجغرافي للموردين خلال الفترة 2014 - 2019**  
**Sudan's Direction of Imports During The Period 2014 - 2019**  
**( القيمة بملايين الدولارات ) ( Value In U.S.\$ Million )**

Country	2014*	2015*	2016*	2017*	2018*	2019**	القطر
<b>West Europe:</b>	<b>1,187.2</b>	<b>1,019.6</b>	<b>908.4</b>	<b>958.2</b>	<b>750.8</b>	<b>346.3</b>	<b>غرب أوروبا:</b>
United Kingdom	135.4	107.8	86.0	93.6	75.6	33.8	المملكة المتحدة
France	72.2	71.3	63.2	63.4	48.3	22.6	فرنسا
Germany	249.2	208.9	219.3	301.9	233.3	116.8	ألمانيا
Italy	146.1	159.8	141.8	125.8	91.5	32.0	إيطاليا
Netherlands	97.4	71.6	78.5	80.9	66.9	21.9	هولندا
Belguim	21.5	24.9	25.3	20.3	15.9	9.1	بلجيكا
Sweden	60.1	86.6	57.0	60.2	30.7	34.6	السويد
Spain	22.1	28.6	29.0	25.9	29.9	21.9	إسبانيا
Others	383.3	260.0	208.5	186.4	158.8	53.6	أخرى
<b>East Europe:</b>	<b>530.2</b>	<b>752.1</b>	<b>929.9</b>	<b>1,089.1</b>	<b>1,139.6</b>	<b>448.2</b>	<b>شرق أوروبا:</b>
Russia	-	37.2	317.0	478.7	595.7	213.8	روسيا
Turkey	283.6	410.4	502.8	379.1	374.1	137.0	تركيا
Ukraine	197.8	198.2	74.8	121.0	103.8	37.9	أوكرانيا
Bulgaria	1.2	0.7	1.1	30.5	4.9	0.4	بلغاريا
Others	47.6	105.7	34.2	79.8	61.1	59.1	أخرى
<b>Asia:</b>	<b>3,930.9</b>	<b>4,524.6</b>	<b>3,740.3</b>	<b>3,806.0</b>	<b>3,265.1</b>	<b>1,397.7</b>	<b>آسيا:</b>
China	1,847.9	2,159.2	2,179.9	2,129.8	1,657.8	789.3	الصين
Japan	9.3	301.8	283.1	310.6	143.5	62.7	اليابان
India	736.5	794.7	632.9	696.1	794.0	341.5	الهند
Bangladesh	39.9	57.7	30.1	67.8	49.5	1.7	بنغلادش
South Korea	119.3	176.5	167.7	164.9	112.9	47.0	كوريا الجنوبية
Hong Kong	10.0	13.0	7.3	3.4	3.6	0.7	هونغ كونج
Others	1,168.0	1,021.7	439.1	433.3	503.7	154.8	أخرى
<b>Africa :</b>	<b>725.4</b>	<b>869.4</b>	<b>873.1</b>	<b>876.8</b>	<b>725.9</b>	<b>340.0</b>	<b>أفريقيا :</b>
Comesa Countries	696.9	775.2	807.6	799.0	666.9	319.6	دول الكوميسا
Other African Countries	28.4	94.2	65.4	77.8	58.9	20.5	دول أفريقية أخرى
<b>Western Hemisphere:</b>	<b>267.6</b>	<b>264.5</b>	<b>218.9</b>	<b>324.0</b>	<b>168.8</b>	<b>47.7</b>	<b>نصف الكرة الغربي:</b>
U.S.A	49.7	28.7	23.1	57.2	35.6	15.1	الولايات المتحدة
Brazil	15.5	25.3	30.3	60.1	15.0	4.3	البرازيل
Others	202.4	210.5	165.6	206.7	118.2	28.3	أخرى
<b>Middle East :</b>	<b>1,635.1</b>	<b>1,471.1</b>	<b>1,518.0</b>	<b>2,037.9</b>	<b>1,760.7</b>	<b>799.8</b>	<b>الشرق الاوسط :</b>
Saudi Arabia	415.3	436.7	523.4	637.8	648.8	384.5	المملكة العربية السعودية
Yemen	41.6	0.2	0.3	0.7	4.0	8.6	اليمن
United Arab Emirates	941.5	836.0	868.9	1,079.2	746.0	262.8	الإمارات العربية
Jordan	98.1	126.1	75.7	100.2	96.2	35.3	الأردن
Syria	4.2	4.6	5.8	8.2	5.6	2.5	سوريا
Iraq	-	0.0	0.0	0.0	-	-	العراق
Others Middle East Countries	134.4	67.5	43.8	211.7	260.1	106.1	أخرى
<b>Australia</b>	<b>300.7</b>	<b>88.9</b>	<b>33.7</b>	<b>12.7</b>	<b>29.1</b>	<b>4.2</b>	<b>أستراليا</b>
<b>Other Countries:</b>	<b>634.2</b>	<b>519.1</b>	<b>88.3</b>	<b>29.1</b>	<b>10.1</b>	<b>30.2</b>	<b>أقطار أخرى:</b>
<b>Total</b>	<b>9,211.3</b>	<b>9,509.1</b>	<b>8,310.6</b>	<b>9,133.7</b>	<b>7,850.1</b>	<b>3,414.2</b>	<b>المجموع</b>

\* Adjusted Data

\*\* Provisional data up to the second Quarter of 2019

\* بيانات معدلة

\*\* بيانات أولية حتى الربع الثاني 2019



---

---

القطاع النقدي

**Monetary Sector**

---

---

جدول رقم (13A) 'Table No. (13A)  
الميزانية الموحدة للبنوك التجارية'  
'Consolidated Balance Sheet of Commercial Banks  
'(Value in Thousands of Sudanese Pounds)  
(القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية)'

End of Period	نقد محلي	مستحقات من البنوك		الأصول الخارجية	التمويل				حسابات أخرى	المجموع	نهاية الفترة
		بنك السودان المركزي	بنوك محلية		مستحقات على الحكومة المركزية	حكومات الولايات	المؤسسات العامة	القطاع الخاص و المؤسسات المالية			
	Local Cash	Due from Banks		Foreign Assets	Finance				Other A/cs	Total	
		Central Bank of Sudan	Others		Claims on Central Government	States & Local Governments	Public Institutions	Private Sector & Financial Institutions			
December 2010	829,278	5,001,407	1,446,020	3,494,093	4,906,753	145,256	2,463,500	17,990,640	6,830,789	43,107,736	ديسمبر 2010
December 2011	810,092	6,027,415	1,510,667	2,489,283	6,131,694	612,773	2,424,192	19,830,085	6,667,883	46,504,084	ديسمبر 2011
December 2012	1,118,420	12,015,294	1,470,676	4,893,611	7,277,005	758,387	2,446,389	27,277,975	9,791,805	67,049,562	ديسمبر 2012
December 2013	1,234,486	13,205,260	2,165,731	4,696,049	7,589,658	966,464	3,212,516	33,478,142	10,931,453	77,479,759	ديسمبر 2013
December 2014	1,716,978	17,174,095	2,719,939	5,148,873	8,773,292	1,922,803	5,114,420	37,283,493	12,463,156	92,317,049	ديسمبر 2014
December 2015	1,845,066	19,973,900	3,175,897	3,858,707	11,191,416	2,046,474	7,901,123	43,509,167	15,435,820	108,937,570	ديسمبر 2015
December 2016	2,192,278	24,127,809	3,702,574	3,724,012	12,469,181	3,342,026	10,336,396	54,010,175	18,809,094	132,713,544	ديسمبر 2016
December 2017	3,785,843	47,688,281	2,372,570	6,746,856	17,654,465	4,794,100	23,073,558	75,060,010	30,070,124	211,245,807	ديسمبر 2017
December 2018	1,089,399	181,418,129	5,547,441	27,639,166	22,669,571	11,700,826	28,586,814	127,415,564	41,783,637	447,850,547	ديسمبر 2018
2019											2019
January	977,116	181,456,632	5,313,587	36,127,451	22,795,653	11,765,083	28,641,164	131,824,072	48,310,376	467,211,133	يناير
February	1,918,000	181,226,044	5,290,361	29,748,957	23,550,817	11,844,463	28,023,377	140,241,826	50,792,212	472,636,058	فبراير
March	1,616,187	178,123,256	6,095,319	29,714,027	23,498,471	12,144,728	25,311,990	150,976,271	54,188,968	481,669,219	مارس
April	3,278,696	218,651,866	6,105,765	24,483,443	23,052,350	11,946,442	24,558,895	153,074,565	53,825,994	518,978,016	أبريل
May	4,857,745	203,268,187	6,330,082	27,597,721	24,948,151	12,051,803	24,292,141	150,523,781	61,223,442	515,093,053	مايو
June	6,883,445	196,445,137	6,818,992	28,368,594	25,759,589	11,930,854	22,644,361	152,812,372	63,057,548	514,720,891	يونيو

الميزانية الموحدة للبنوك التجارية  
جدول رقم (13B)  
Consolidated Balance Sheet of Commercial Banks  
(Value in Thousands of Sudanese Pounds)  
( القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية )

Liabilities

الخصوم

End of Period	الودائع	مستحقات للبنوك			رأس المال	حسابات أخرى	المجموع	نهاية الفترة
		بنك السودان	بنوك أخرى	بنوك بالخارج				
	Deposits	Due to Banks			Capital A/cs	Other A/cs	Total	
		Bank of Sudan	Other Banks	Foreign Banks				
December 2010	25,874,366	891,001	895,382	1,251,813	7,477,913	6,717,261	43,107,736	ديسمبر 2010
December 2011	27,775,616	721,016	1,059,401	776,031	9,035,971	7,136,049.0	46,504,084	ديسمبر 2011
December 2012	39,544,338	1,213,069	802,931	1,793,468	10,830,670	12,865,086	67,049,562	ديسمبر 2012
December 2013	44,133,068	1,544,495	1,639,272	1,996,426	13,149,116	15,017,382	77,479,759	ديسمبر 2013
December 2014	53,469,369	2,850,807	1,818,365	1,996,986	14,739,386	17,442,136	92,317,049	ديسمبر 2014
December 2015	63,419,553	4,325,786	1,692,013	1,937,450	16,254,425	21,308,343	108,937,570	ديسمبر 2015
December 2016	79,459,529	2,711,910	1,909,420	2,167,616	18,423,745	28,041,325	132,713,544	ديسمبر 2016
December 2017	139,106,013	7,936,719	3,453,713	3,122,993	22,847,199	34,779,170	211,245,807	ديسمبر 2017
December 2018	302,979,229	10,464,716	6,023,622	17,771,952	31,058,511	79,552,517	447,850,547	ديسمبر 2018
<b>2019</b>								<b>2019</b>
January	327,572,844	10,988,389	9,999,733	14,092,234	48,839,029	55,718,904	467,211,133	يناير
February	328,359,523	11,494,385	7,747,512	15,781,309	49,290,177	59,963,153	472,636,058	فبراير
March	331,456,876	11,677,125	8,621,302	16,223,346	47,242,696	66,447,875	481,669,220	مارس
April	372,103,035	11,660,625	8,524,285	15,590,545	46,467,908	64,631,618	518,978,016	أبريل
May	360,792,380	11,739,231	8,941,837	15,434,995	45,753,764	72,430,846	515,093,053	مايو
June	353,438,910	11,665,570	9,378,449	15,440,598	47,521,056	77,276,309	514,720,891	يونيو

جدول رقم (14A) Table No.

تحليل الودائع المصرفية للمقيمين حسب الأنواع والقطاعات بالعملة المحلية

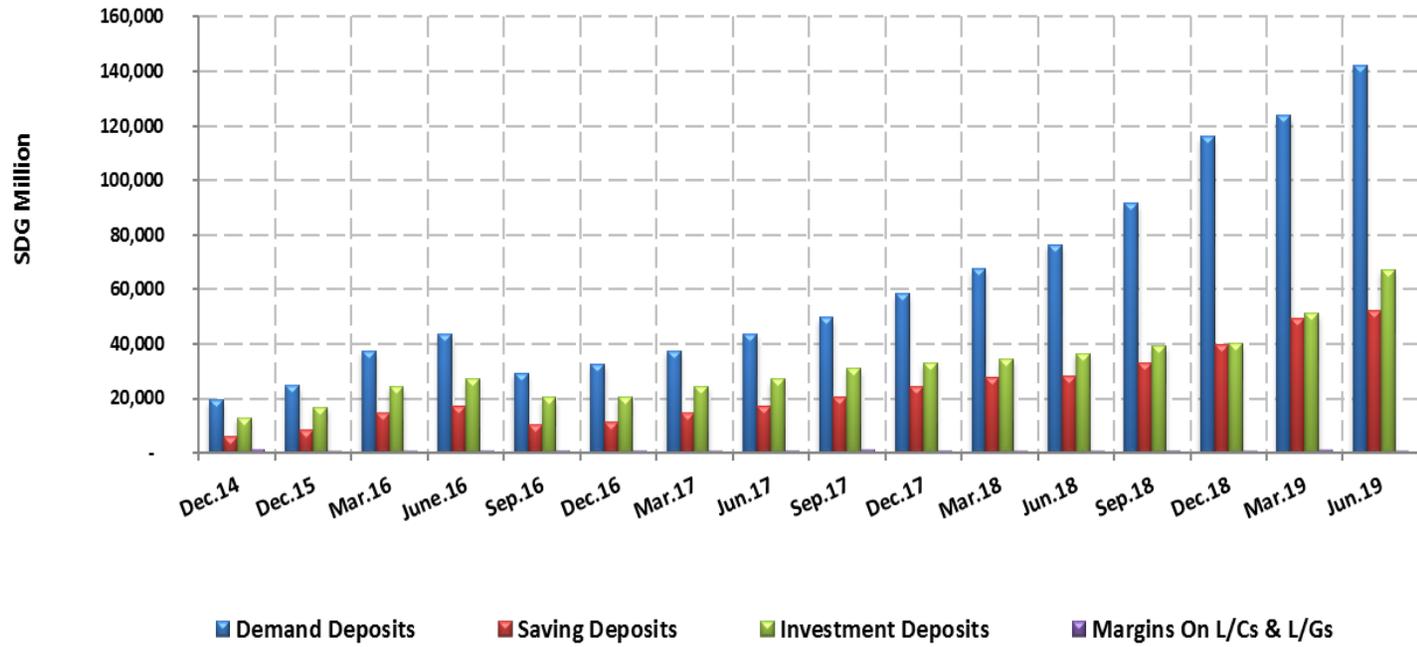
Analysis of Residents' Deposits by Type and Sectors - Local Currency

(Value in Thousands of Sudanese Pounds)

( القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية )

Particular	Central Govt.	States & Local Govt.	Public Institutions	Non bank Financial Institutions	Private	Total	Grand Total	البيان		
	الحكومة الاتحادية	حكومات الولايات	المؤسسات العامة	المؤسسات المالية غير المصرفية	الجمهور	المجموع	المجموع الكلي			
Dec. 2014	Current A/cs	46,414	555,658	659,015	219,644	18,045,527	19,526,258	39,898,897	ودائع تحت الطلب	ديسمبر 2014
	Saving A/cs	-	-	-	-	6,061,290	6,061,290		ودائع ادخار	
	Investment A/cs	-	565,129	816,215	215,465	11,335,489	12,932,298		ودائع استثمار	
	Margins on L/Cs L/Gs & Others	-	-	99	42,693	1,336,259	1,379,051		الهوامش على خطابات الضمان والاعتماد وأخرى	
Dec. 2015	Current A/cs	60,732	891,262	894,638	175,090	22,607,479	24,629,201	50,250,329	ودائع تحت الطلب	ديسمبر 2015
	Saving A/cs	-	-	-	1	8,271,684	8,271,685		ودائع ادخار	
	Investment A/cs	-	648,388	853,740	86,696	15,127,175	16,715,999		ودائع استثمار	
	Margins on L/Cs L/Gs & Others	-	-	126	35,346	597,972	633,444		الهوامش على خطابات الضمان والاعتماد وأخرى	
Dec. 2016	Current A/cs	78,880	1,305,683	1,398,904	309,711	29,539,039	32,632,218	65,482,617	ودائع تحت الطلب	ديسمبر 2016
	Saving A/cs	-	2,979	-	0	11,283,916	11,286,896		ودائع ادخار	
	Investment A/cs	-	820,796	860,472	177,448	18,734,478	20,593,195		ودائع استثمار	
	Margins on L/Cs L/Gs & Others	-	-	56	302,295	667,958	970,309		الهوامش على خطابات الضمان والاعتماد وأخرى	
Dec. 2017	Current A/cs	160,584	2,188,808	2,674,512	688,678	52,636,375	58,348,957	116,494,449	ودائع تحت الطلب	ديسمبر 2017
	Saving A/cs	-	6,703	-	0	24,192,232	24,198,936		ودائع ادخار	
	Investment A/cs	-	978,025	1,890,330	365,744	29,870,222	33,104,321		ودائع استثمار	
	Margins on L/Cs L/Gs & Others	-	12,699	1,671	281	827,585	842,236		الهوامش على خطابات الضمان والاعتماد وأخرى	
Dec. 2018	Current A/cs	227,790	3,574,318	5,344,860	1,149,859	105,659,609	115,956,436	196,936,495	ودائع تحت الطلب	ديسمبر 2018
	Saving A/cs	120,970	3,025	633	-	39,824,488	39,949,117		ودائع ادخار	
	Investment A/cs	-	929,126	1,589,515	520,797	37,155,967	40,195,406		ودائع استثمار	
	Margins on L/Cs L/Gs & Others	-	-	78	361	835,098	835,536		الهوامش على خطابات الضمان والاعتماد وأخرى	
Mar. 2019	Current A/cs	679,890	4,224,146	5,309,387	1,485,302	112,045,993	123,744,716	225,425,731	ودائع تحت الطلب	مارس 2019
	Saving A/cs	1	7,262	328	598	49,483,834	49,492,022		ودائع ادخار	
	Investment A/cs	20,400	1,044,493	2,071,205	899,458	47,119,403	51,154,959		ودائع استثمار	
	Margins on L/Cs L/Gs & Others	-	-	76	917	1,033,039	1,034,033		الهوامش على خطابات الضمان والاعتماد وأخرى	
Jun. 2019	Current A/cs	257,389	4,814,585	7,702,715	1,732,884	127,777,407	142,284,981	262,664,154	ودائع تحت الطلب	يونيو 2019
	Saving A/cs	1	4,764	277	155	52,317,156	52,322,353		ودائع ادخار	
	Investment A/cs	20,014	1,166,316	2,121,735	917,885	63,053,187	67,279,137		ودائع استثمار	
	Margins on L/Cs L/Gs & Others	-	-	72	810	776,800	777,683		الهوامش على خطابات الضمان والاعتماد وأخرى	

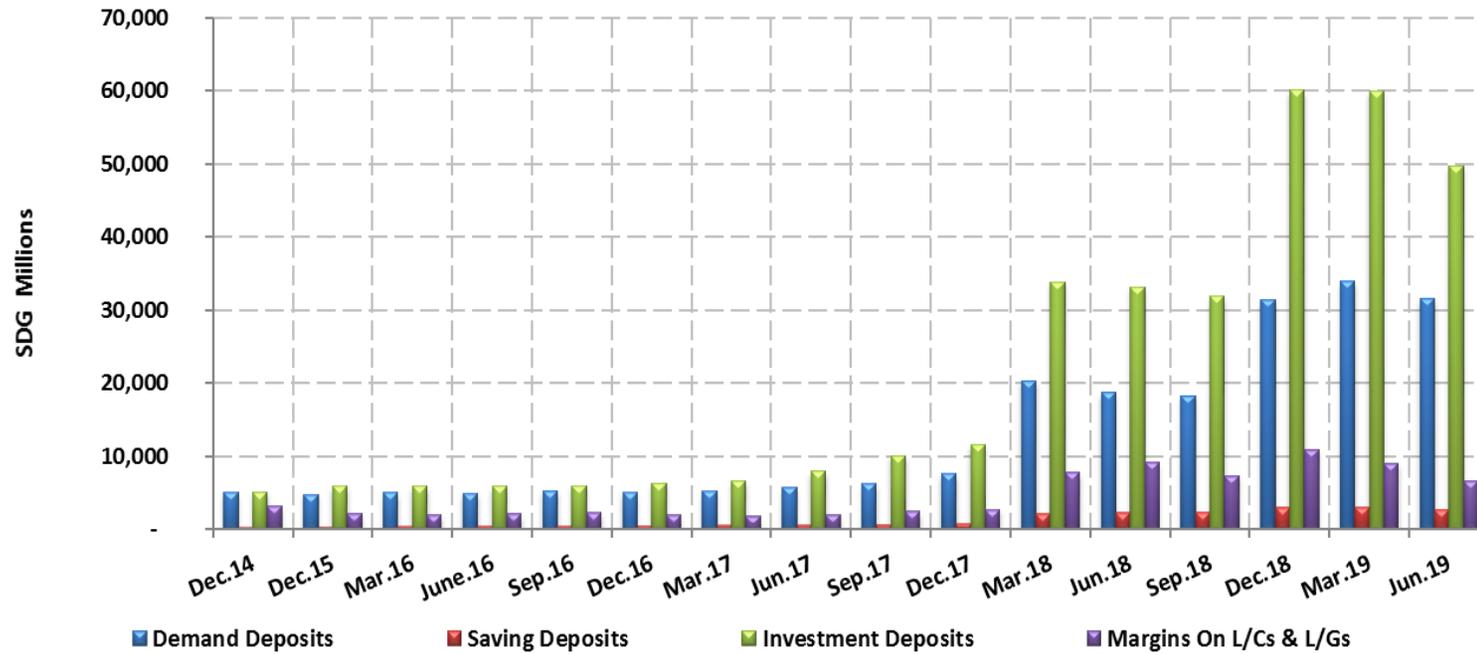
## الودائع بالعملة المحلية Deposits - Local Currency



جدول رقم (14B) Table No. (14B)  
تحليل الودائع المصرفية للمقيمين حسب الأنواع والقطاعات بالعملة الأجنبية  
Analysis of Residents Deposits' by Type and Sectors -Foreign Currency  
( القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية )

Particular	Central Govt.	States & Local Govt.	Public Institutions	Non bank Financial Institutions	Private	Total	Grand Total	البيان
	الحكومة الاتحادية	حكومات الولايات	المؤسسات العامة	المؤسسات المالية غير المصرفية	الجمهور	المجموع	المجموع الكلي	
Dec. 2014	Current A/cs	20,297	618,560	94,415	197,528	4,049,397	4,980,197	ديسمبر 2014
	Saving A/cs	-	-	-	-	318,615	318,615	
	Investment A/Cs	-	317,541	148,196	152,760	4,526,649	5,145,146	
	Margins on L/Cs/L/Gs & Other	-	-	48,248	-	3,078,266	3,126,514	
Dec. 2015	Current A/cs	18,120	544,539	85,058	133,433	3,958,055	4,739,205	ديسمبر 2015
	Saving A/cs	-	-	-	-	352,242	352,242	
	Investment A/Cs	-	340,194	163,959	148,512	5,244,969	5,897,634	
	Margins on L/Cs/L/Gs & Other	-	-	35,761	65,625	2,078,757	2,180,143	
Dec. 2016	Current A/cs	25,718	650,616	381,101	158,373	3,845,619	5,061,427	ديسمبر 2016
	Saving A/cs	-	-	-	-	533,572	533,572	
	Investment A/Cs	-	338,274	159,135	151,498	5,697,088	6,345,995	
	Margins on L/Cs/L/Gs & Other	-	-	27,268	8,729	1,999,921	2,035,918	
Dec. 2017	Current A/cs	30,613	976,823	258,739	234,168	6,046,323	7,546,666	ديسمبر 2017
	Saving A/cs	-	-	-	-	720,244	720,244	
	Investment A/Cs	-	830,641	389,311	368,057	10,023,122	11,611,131	
	Margins on L/Cs/L/Gs & Other	-	-	29,443	-	2,704,081	2,733,523	
Dec. 2018	Current A/cs	192,694	6,204,793	1,367,154	1,430,838	22,280,688	31,476,167	ديسمبر 2018
	Saving A/cs	-	-	-	-	2,932,244	2,932,244	
	Investment A/Cs	-	4,135,103	1,939,080	1,813,046	52,179,630	60,066,858	
	Margins on L/Cs/L/Gs & Other	-	-	167,440	-	10,729,748	10,897,188	
Mar. 2019	Current A/cs	254,111	5,617,004	1,380,343	1,288,991	25,385,056	33,925,504	مارس 2019
	Saving A/cs	-	-	5	50,125	3,013,604	3,063,735	
	Investment A/Cs	-	4,055,271	1,901,866	1,784,895	52,291,487	60,033,519	
	Margins on L/Cs/L/Gs & Other	-	-	220,475	-	8,787,847	9,008,322	
Jun. 2019	Current A/cs	186,512	5,492,512	4,592,748	1,256,738	20,083,865	31,612,377	يونيو 2019
	Saving A/cs	-	-	3	47,487	2,689,309	2,736,799	
	Investment A/Cs	-	3,105,986	1,458,375	1,361,824	43,853,357	49,779,543	
	Margins on L/Cs/L/Gs & Other	-	-	272,471	-	6,373,552	6,646,023	

## الودائع بالعملة الأجنبية Deposits - Foreign Currency



جدول رقم (15A) Table No.  
 رصيد التمويل المصرفي الممنوح حسب القطاعات بالعملة المحلية  
 Banks' Advances In Local Currency  
 (Value in Thousands of Sudanese Pounds)  
 ( القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية )

End of Period	الزراعة	الصناعة	الصادرات	النقل والتخزين	الواردات	التجارة المحلية	التعدين	التشييد	أخرى	المجموع	نهاية الفترة
	Agriculture	Industry	Exports	Transport & Storage	Imports	Local Trade	Mining & Energy	Construction	Others	Total	
December 2010	2,614,947	1,583,100	464,254	930,223	1,100,047	2,820,078	40,347	1,588,123	6,064,010	17,205,129	ديسمبر 2010
December 2011	2,663,902	2,066,471	666,217	1,196,323	1,346,902	3,128,664	31,125	2,000,477	7,101,964	20,202,045	ديسمبر 2011
December 2012	3,673,477	3,123,959	850,880	1,998,820	792,717	3,285,559	85,111	2,721,599	8,282,889	24,815,011	ديسمبر 2012
December 2013	5,229,370	5,195,515	1,186,519	3,136,690	987,800	3,180,619	188,623	3,565,315	9,996,827	32,667,278	ديسمبر 2013
December 2014	6,698,212	5,839,140	1,488,275	3,201,635	802,564	3,630,552	361,340	6,678,284	11,305,696	40,005,698	ديسمبر 2014
December 2015	8,401,164	6,890,855	1,383,122	3,329,773	1,032,686	5,799,644	308,051	9,091,760	13,782,503	50,019,557	ديسمبر 2015
December 2016	11,830,288	8,059,067	1,538,986	4,439,470	2,417,254	8,698,763	591,689	10,193,986	16,427,991	64,197,494	ديسمبر 2016
December 2017	21,011,323	15,703,014	3,452,475	5,785,361	2,920,251	12,011,072	2,279,952	14,634,274	21,791,198	99,588,920	ديسمبر 2017
December 2018	19,634,945	33,737,207	10,554,376	9,465,724	1,643,933	8,907,176	2,771,648	19,896,340	39,923,356	146,534,707	ديسمبر 2018
<b>2019</b>											<b>2019</b>
January	20,438,061	34,850,202	11,423,472	9,714,618	2,572,408	9,249,449	2,816,668	20,125,854	37,906,717	149,097,449	يناير
February	21,265,628	36,893,746	12,546,531	10,154,784	2,530,915	11,223,626	3,127,198	19,876,350	39,219,930	156,838,710	فبراير
March	21,415,192	37,559,718	15,493,920	10,731,248	2,429,778	12,486,935	3,264,107	19,929,350	40,877,197	164,187,447	مارس
April	21,718,782	38,256,778	15,641,262	11,251,109	2,538,165	13,633,532	3,360,351	19,274,041	40,702,121	166,376,140	أبريل
May	22,144,327	38,092,222	15,899,056	11,774,893	2,635,234	11,874,931	3,448,593	18,791,790	39,427,827	164,088,874	مايو
June	20,809,072	37,224,337	15,684,119	11,434,096	2,605,475	13,147,034	3,583,654	18,824,666	40,902,285	164,214,739	يونيو

\*Excludes Government Finance Since 2011

\* لا يتضمن تمويل الحكومة إعتباراً من 2011م\*

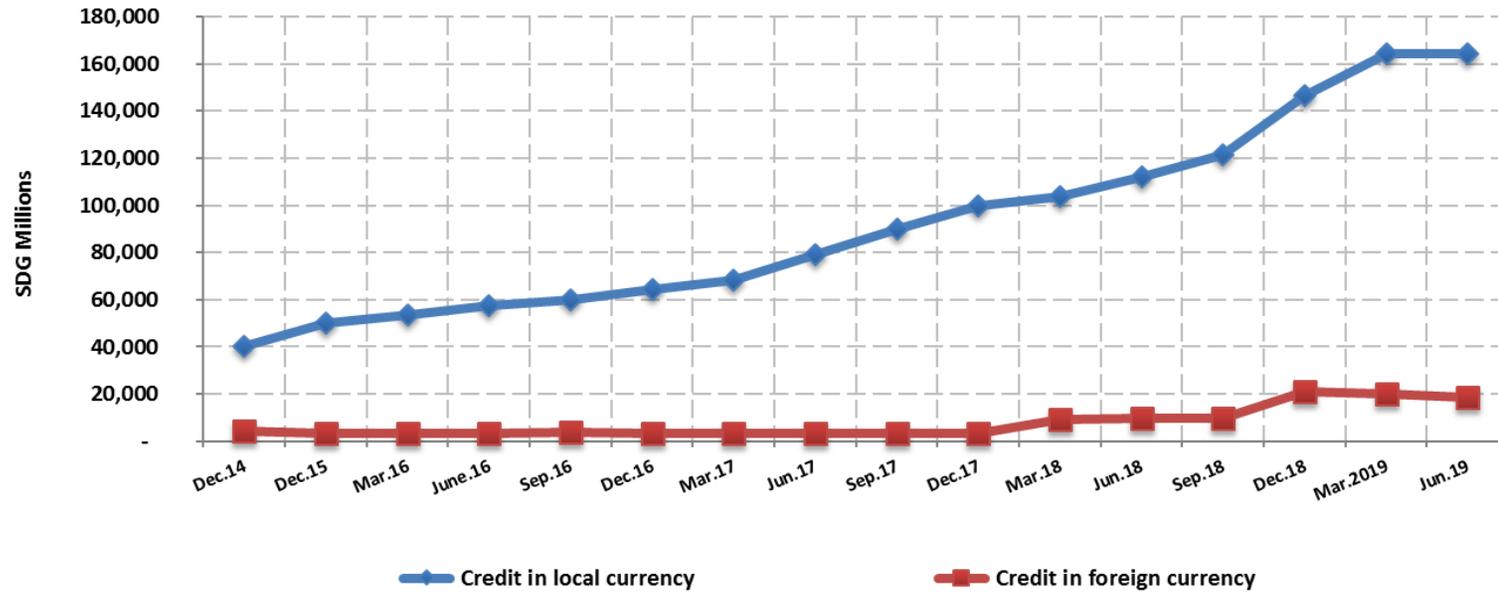
جدول رقم (15B) Table No. (15B)  
 رصيد التمويل المصرفي الممنوح حسب القطاعات بالعملية الأجنبية  
 Banks Advances In Foreign Currency  
 (Value in Thousands of Sudanese Pounds)  
 ( القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية )

End of Period	الزراعة	الصناعة	الصادرات	النقل والتخزين	الواردات	التجارة المحلية	التعدين	التشييد	أخرى	المجموع	نهاية الفترة
	Agriculture	Industry	Exports	Transport & Storage	Imports	Local Trade	Mining & Energy	Construction	Others	Total	
December 2010	23,257	600,496	70,514	35,257	1,307,255	204,762	294,332	142,791	715,603	3,394,267	ديسمبر 2010
December 2011	9,957	414,568	19,347	12,355	1,027,696	158,203	126,897	212,999	682,984	2,665,006	ديسمبر 2011
December 2012	71,886	790,661	58,634	227,328	1,468,494	608,667	4,306	662,190	1,775,574	5,667,740	ديسمبر 2012
December 2013	73,215	879,066	10,446	503,491	1,386,922	308,112	0	710,377	1,118,215	4,989,844	ديسمبر 2013
December 2014	209,893	851,587	580	945,310	828,283	168,187	0	464,629	846,548	4,315,017	ديسمبر 2014
December 2015	171,779	766,049	0	685,389	409,414	130,322	3,130	568,583	702,541	3,437,207	ديسمبر 2015
December 2016	119,654	883,714	0	505,295	268,718	136,549	32,603	523,372	1,021,198	3,491,101	ديسمبر 2016
December 2017	140,280	656,492	0	292,831	313,836	114,071	70,561	637,652	1,113,025	3,338,748	ديسمبر 2017
December 2018	4,053,094	3,453,393	71,908	199,421	1,661,691	783,926	13,276	3,950,088	6,981,700	21,168,497	ديسمبر 2018
<b>2019</b>											<b>2019</b>
January	2,955,422	3,063,750	0	181,076	1,806,492	743,127	0	3,860,592	6,166,871	18,777,330	يناير
February	2,917,802	3,242,777	0	90,538	1,799,813	706,230	0	3,845,311	6,293,436	18,895,908	فبراير
March	2,929,621	3,223,716	0	90,538	1,481,153	705,160	0	3,830,528	7,662,880	19,923,596	مارس
April	2,890,337	3,020,890	0	85,773	1,235,340	770,579	0	3,625,961	7,038,665	18,667,545	أبريل
May	2,614,991	3,026,724	0	67,247	1,248,089	635,977	0	3,567,676	7,136,754	18,297,458	مايو
June	2,812,964	2,821,814	0	38,787	1,213,314	621,445	0	3,546,158	7,395,249	18,449,731	يونيو

\*Excludes Government Finance Since 2011

\* لا يتضمن تمويل الحكومة إعتباراً من 2011

## رصيد التمويل المصرفي بالعملة المحلية والأجنبية Banking advances in Local & Foreign Currency



جدول رقم (16A) Table No.  
تدفق التمويل المصرفي حسب القطاعات  
Flow of Finance By Sectors  
(Value in Thousands of Sudanese Pounds)  
( القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية )

Period	الزراعة	الصناعة	الصادر	النقل و التخزين	التنمية الاجتماعية**	التجارة المحلية	الطاقة والتعدين	التشييد والعقارات	الاستيراد	أخرى*	المجموع	الفترة
	Agriculture	Industry	Exports	Storage & Transport	Social Development**	Local Trade	Energy & Mining	Construction	Imports	Others*	Total	
Jan. - Dec.	1,599,767	3,826,921	479,243	1,011,451	616,207	2,872,820	76,683	2,052,286	2,317,386	7,254,674	22,107,438	يناير - ديسمبر 2010
Jan. - Dec.	1,483,929	5,531,022	864,965	1,421,267	582,212	3,763,217	520,530	991,330	2,562,856	5,607,858	23,329,187	يناير - ديسمبر 2011
Jan. - Dec.	2,873,014	4,577,492	1,065,594	1,636,122	0	4,168,358	129,241	2,152,871	1,259,869	6,240,280	24,102,842	يناير - ديسمبر 2012
Jan. - Dec.	6,721,005	5,486,736	2,259,228	3,433,868	0	4,368,770	488,470	3,042,285	1,885,977	6,136,149	33,822,488	يناير - ديسمبر 2013
Jan. - Dec.	6,062,080	5,155,753	1,771,516	2,237,273	0	6,588,343	610,440	3,848,082	2,968,207	9,436,932	38,678,626	يناير - ديسمبر 2014
Jan. - Dec.	11,089,383	7,899,342	2,230,537	2,508,466	0	9,928,501	401,219	5,936,956	1,568,853	12,630,020	54,193,276	يناير - ديسمبر 2015
Jan. - Dec.	18,893,594	9,570,887	1,629,062	3,455,749	0	16,627,297	941,562	9,873,789	3,012,642	19,350,723	83,355,303	يناير - ديسمبر 2016
Jan. - Dec.	23,393,922	17,341,814	3,848,350	5,160,239	0	22,275,949	3,835,468	16,965,584	4,072,425	28,197,507	125,091,258	يناير - ديسمبر 2017
Jan. - Dec.	36,629,814	37,925,355	10,968,004	7,767,042	0	6,766,338	3,883,941	13,818,413	1,831,493	25,095,856	144,686,256	يناير - ديسمبر 2018
<b>2019</b>												<b>2019</b>
January	5,883,732	3,602,117	2,922,915	2,573,819	0	624,535	2,554,836	6,538,310	173,997	3,269,106	28,143,368	يناير
February	4,261,902	6,943,487	1,696,222	1,750,068	0	3,109,591	2,589,942	658,050	1,651,498	1,767,716	24,428,477	فبراير
March	7,736,798	9,104,974	3,471,751	1,368,532	0	2,453,015	711,511	2,498,766	2,630,329	1,514,196	31,489,873	مارس
April	4,042,807	2,576,258	1,057,748	980,493	0	1,420,019	367,741	690,057	686,538	1,049,413	12,871,073	أبريل
May	3,194,790	1,455,079	696,785	789,835	0	248,600	244,758	159,489	273,170	2,081,919	9,144,426	مايو
June	3,546,662	1,487,392	399,117	732,344	0	564,891	214,444	2,042,651	413,181	3,183,225	12,583,908	يونيو

\*Excludes Government Finance since 2011

\*\* Social Development Finance included in "Other" sectors since Jan. 2012

\* لا تتضمن تمويل الحكومة إعتباراً من 2011م.

\*\* قطاع التنمية الاجتماعية مضمّن في الأنشطة الاقتصادية الأخرى بدءاً من يناير 2012م.

جدول رقم (16B) Table No. (16B)  
تدفق التمويل المصرفي حسب الصيغ  
Flow of Finance By Modes  
(Value in Thousands of Sudanese Pounds)  
( القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية )

Period	المرايحة	المشاركة	المضاربة	السلم	المقاوله	الإجارة	الاستصناع	القرض الحسن	أخرى*	المجموع	الفترة
	Murabaha	Musharaka	Mudaraba	Salam	Mugawla	Ijara	Istisna**	Qard Hassan**	Others*	Total	
Jan. - Dec. 2010	11,474,102	1,981,884	1,480,020	257,586	2,295,556	52,190	0	0	4,566,100	22,107,438	يناير - ديسمبر 2010
Jan. - Dec. 2011	14,312,933	1,548,468	1,424,744	174,806	1,952,167	35,795	0	0	3,880,274	23,329,187	يناير - ديسمبر 2011
Jan. - Dec. 2012	12,021,906	2,636,883	1,296,315	459,838	2,160,054	89,594	20,115	125,475	5,292,662	24,102,842	يناير - ديسمبر 2012
Jan. - Dec. 2013	18,012,731	3,740,711	1,772,902	665,257	3,929,456	331,230	32,387	99,619	5,238,195	33,822,488	يناير - ديسمبر 2013
Jan. - Dec. 2014	20,180,433	3,625,294	2,086,517	1,464,259	5,178,257	144,597	43,193	208,716	5,747,359	38,678,626	يناير - ديسمبر 2014
Jan. - Dec. 2015	26,968,511	3,822,837	3,582,143	1,622,869	8,402,243	200,215	47,226	120,915	9,426,317	54,193,276	يناير - ديسمبر 2015
Jan. - Dec. 2016	38,518,716	5,593,984	4,165,534	2,499,694	17,271,520	290,365	52,265	240,811	14,722,414	83,355,303	يناير - ديسمبر 2016
Jan. - Dec. 2017	60,723,766	8,099,318	9,740,088	728,467	32,375,192	545,895	442,742	294,132	12,141,659	125,091,258	يناير - ديسمبر 2017
Jan. - Dec. 2018	78,705,264	9,196,459	7,560,347	2,030,221	26,417,767	1,058,173	1,114,718	543,988	18,059,319	144,686,256	يناير - ديسمبر 2018
<b>2019</b>											<b>2019</b>
January	15,049,115	1,339,138	200,338	18,332	5,190,323	31,504	277	0	6,314,342	28,143,368	يناير
February	17,162,747	1,418,779	1,540,853	79,215	2,033,832	70,062	0	8,542	2,114,447	24,428,477	فبراير
March	27,116,010	883,328	622,398	32,604	668,089	248,055	6,540	36,194	1,876,655	31,489,873	مارس
April	8,006,854	558,312	391,480	27,377	2,388,589	124,695	17,982	43,450	1,312,334	12,871,073	أبريل
May	5,292,799	196,954	344,613	1,490	357,915	82,675	0	48,908	2,819,071	9,144,426	مايو
June	4,976,639	224,979	1,253,366	205,854	2,009,181	70,098	0	20,798	3,822,991	12,583,908	يونيو

\*Excludes Government Finance since 2011

\*\* Qard hassan & Istisna retrieved from "Others" since Jan. 2012

\* لا تتضمن تمويل الحكومة (إعتباراً من 2011م)  
\*\* إضافة القرض الحسن والاستصناع كصيغ منفصلة عن قطاع "أخرى" بدءاً من يناير 2012م

جدول رقم (17) Table No.

متوسط هوامش أرباح المرابحات ونسب المشاركات

Murabaha Average Profit Margin & Musharka Average Share

Period	متوسط هوامش أرباح المرابحات %	متوسط نسب المشاركات %*	الفترة
	Murabaha Average Profits Margin %	Musharaka Average Shares%*	
December 2010	9.7	33.7	ديسمبر 2010
December 2011	10.7	28.6	ديسمبر 2011
December 2012	11.3	28.2	ديسمبر 2012
December 2013	12.0	33.3	ديسمبر 2013
December 2014	16.7	33.4	ديسمبر 2014
December 2015	12.4	34.3	ديسمبر 2015
December 2017	13.6	31.2	ديسمبر 2017
<b>2018</b>			<b>2018</b>
January	12.1	24.9	يناير
February	14.7	30.2	فبراير
March	13.4	32.9	مارس
April	15.5	37.8	أبريل
May	14.7	24.5	مايو
June	14.7	28.2	يونيو
July	15.0	26.2	يوليو
August	13.3	26.6	أغسطس
September	14.1	27.8	سبتمبر
October	14.5	32.4	أكتوبر
November	16.4	32.2	نوفمبر
December	14.7	24.5	ديسمبر
<b>2019</b>			<b>2019</b>
January	15.3	22.3	يناير
February	15.5	31.8	فبراير
March	14.1	31.4	مارس
April	15.9	30.1	أبريل
May	13.3	17.6	مايو
June	15.4	21.4	يونيو

\*Client's Contribution

\* مساهمة العميل

**جدول رقم (18) Table No. (18)**  
**العملة المتداولة**  
**Currency in Circulation**  
**(Value in Thousands of Sudanese Pounds)**  
**( القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية )**

End of Period	العملة لدى البنوك التجارية	العملة لدى الجمهور	مجموع العملة المتداولة	نهاية الفترة
	Currency Held by Commercial Banks	Currency with the Public	Total Currency in Circulation	
December 2010	829,278	10,067,960	10,897,238	ديسمبر 2010
December 2011	810,092	12,850,083	13,660,175	ديسمبر 2011
December 2012	1,118,420	16,751,485	17,869,905	ديسمبر 2012
December 2013	1,234,486	19,178,412	20,412,898	ديسمبر 2013
December 2014	1,716,978	23,343,097	25,060,075	ديسمبر 2014
December 2015	1,845,066	27,495,372	29,340,437	ديسمبر 2015
December 2016	2,192,278	38,712,019	40,904,297	ديسمبر 2016
December 2017	3,785,843	61,455,040	65,240,883	ديسمبر 2017
<b>2018</b>				<b>2018</b>
January	3,744,024	65,846,381	69,590,405	يناير
February	2,920,131	71,572,277	74,492,409	فبراير
March	2,600,531	74,925,546	77,526,077	مارس
April	3,384,208	78,212,031	81,596,239	أبريل
May	2,836,042	81,572,819	84,408,861	مايو
June	3,975,009	82,235,015	86,210,024	يونيو
July	3,441,156	83,720,419	87,161,574	يوليو
August	2,330,815	89,255,125	91,585,940	أغسطس
September	1,339,113	92,170,669	93,509,783	سبتمبر
October	1,550,627	98,544,152	100,094,778	أكتوبر
November	1,550,160	105,879,120	107,429,280	نوفمبر
December	1,089,399	112,832,214	113,921,614	ديسمبر
<b>2019</b>				<b>2019</b>
January	977,116	116,948,876	117,925,992	يناير
February	1,918,000	127,985,295	129,903,296	فبراير
March	1,616,187	144,374,193	145,990,379	مارس
April	3,278,696	160,275,628	163,554,323	أبريل
May	4,857,745	184,389,146	189,246,891	مايو
June	6,883,445	198,856,327	205,739,772	يونيو

جدول رقم (19A) Table No.  
ميزانية بنك السودان المركزي  
Central Bank of Sudan Balance Sheet  
(Value in Thousands of Sudanese Pounds)  
( القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية )

End of Period	أوراق نقدية وأرصدة لدى البنوك	أصول خارجية أخرى	سلفيات البنوك**	الشهادات الحكومية	سلفيات مؤقتة للحكومة	سلفيات طويلة الأجل للحكومة وفقاً للمادة 48(أ)	سلفيات للمؤسسات الحكومية وفقاً للمادة 48(أ)	سندات أجنبية	مساهمات في رأس مال البنوك المحلية	مساهمات أخرى	حسابات أخرى	المجموع	نهاية الفترة
	Foreign Notes, Cheques & Banks' Balances	Other External Assets	Loans and Advances to Banks	GMCs & GICs	Temp. Advances to Government	Long- term Loan to Govt. under Section 48(1)*	Advances to Government Institutions	Foreign Loans	Participation in Local Banks	Other Participations	Other A/cs	Total	
December 2010	3,890,712	3,950	612,725	1,565,310	3,886,263	1,325,967	69,329	147,965	1,384,264	276,894	12,927,934	26,091,313	ديسمبر 2010
December 2011	3,525,584	4,222	657,665	2,217,090	1,499,331	5,212,230	76,579	139,914	1,714,770	320,596	15,751,464	31,119,445	ديسمبر 2011
December 2012	7,480,674	-	632,273	3,375,065	3,499,329	5,212,230	286,539	234,602	2,030,432	437,447	29,474,518	52,663,109	ديسمبر 2012
December 2013	9,179,951	-	3,003,065	4,797,509	4,500,000	5,212,230	232,451	314,250	2,152,552	559,327	41,233,841	71,185,176	ديسمبر 2013
December 2014	8,725,566	-	4,791,882	4,897,364	2,240,000	9,712,228	290,184	302,393	2,249,035	603,741	44,092,648	77,905,041	ديسمبر 2014
December 2015	6,110,229	-	8,317,835	3,725,862	3,500,000	11,938,968	522,345	288,790	2,647,399	647,882	61,131,474	98,830,785	ديسمبر 2015
December 2016	5,692,671	-	7,911,429	4,397,125	5,400,000	15,438,968	669,925	415,094	2,713,434	729,855	84,437,110	127,805,610	ديسمبر 2016
December 2017	6,259,696	-	13,945,532	1,953,889	14,753,333	15,356,568	627,442	547,989	2,705,434	852,563	131,043,281	188,045,727	ديسمبر 2017
2018													2018
January	16,003,058	-	13,998,211	1,953,889	14,663,286	15,357,783	828,351	1,350,994	2,805,434	1,520,912	258,178,678	326,660,594	يناير
February	17,453,930	-	15,567,004	1,934,094	15,073,681	15,357,783	825,742	1,337,423	2,871,434	1,520,912	260,563,158	332,505,161	فبراير
March	20,550,957	-	14,589,798	1,931,966	17,286,331	15,357,784	825,294	1,344,830	2,871,434	1,520,912	264,067,263	340,346,567	مارس
April	21,326,329	-	15,194,177	1,931,966	21,146,314	15,356,568	818,454	1,331,112	2,946,434	1,520,912	262,162,141	343,734,405	أبريل
May	21,549,371	-	14,968,309	1,931,689	23,482,044	15,356,568	809,244	1,300,529	2,946,434	1,520,912	262,493,512	346,358,611	مايو
June	21,744,487	-	14,860,809	1,931,689	25,148,650	15,356,568	801,351	1,293,889	2,946,434	1,520,912	262,183,554	347,788,343	يونيو
July	19,773,951	-	16,238,557	1,931,689	26,935,689	15,356,568	832,647	1,303,793	3,032,797	1,536,720	266,755,703	353,698,114	يوليو
August	19,064,787	-	16,238,557	1,920,100	36,283,167	15,355,395	831,790	1,302,792	3,107,797	1,557,525	269,548,146	365,210,057	أغسطس
September	21,033,779	-	16,063,386	1,918,293	39,596,463	15,355,395	827,498	1,296,240	2,727,164	1,557,525	273,644,330	374,020,074	سبتمبر
October	56,168,833	-	15,668,026	2,496,830	43,398,084	15,355,395	1,334,269	1,334,269	3,284,619	3,354,533	590,330,536	732,725,394	أكتوبر
November	47,522,562	-	17,270,020	2,496,369	48,330,724	15,355,395	1,337,026	1,337,026	3,373,282	3,383,419	594,442,617	734,848,439	نوفمبر
December	48,761,502	-	17,018,885	2,496,369	56,137,980	14,915,062	1,347,970	1,347,970	3,380,065	3,441,189	608,741,089	757,588,078	ديسمبر
2019													2019
January	70,672,821	-	16,982,805	1,917,752	59,570,279	14,915,062	1,301,747	3,392,453	3,259,091	3,441,189	615,995,402	791,448,601	يناير
February	68,380,906	-	17,627,093	1,917,752	65,857,079	14,915,062	1,293,394	3,370,136	3,259,091	3,472,189	617,172,719	797,265,421	فبراير
March	63,507,209	-	18,194,248	1,917,752	70,238,832	14,915,062	1,290,292	3,342,316	3,803,591	3,497,189	633,110,168	813,816,659	مارس
April	71,280,160	-	17,689,015	1,911,349	80,819,449	14,915,062	1,242,235	3,168,961	4,303,591	3,347,547	644,866,543	843,543,911	أبريل
May	70,629,117	-	16,673,940	1,911,349	91,070,681	14,915,062	1,233,052	3,792,831	4,803,591	3,392,546	657,903,482	866,325,651	مايو
June	87,558,082	-	18,311,869	1,911,349	92,546,881	14,915,062	1,235,317	4,133,042	5,348,091	3,392,546	666,209,384	895,561,622	يونيو

\* Includes Other Government Claims.

\*\*Since November 2013, it includes Investment Deposits of CBOS to Banks.

\*تتضمن مطلوبات حكومية أخرى.

\*\*اعتباراً من نوفمبر 2013م تتضمن الودائع الاستثمارية للبنك المركزي لدى البنوك التجارية.

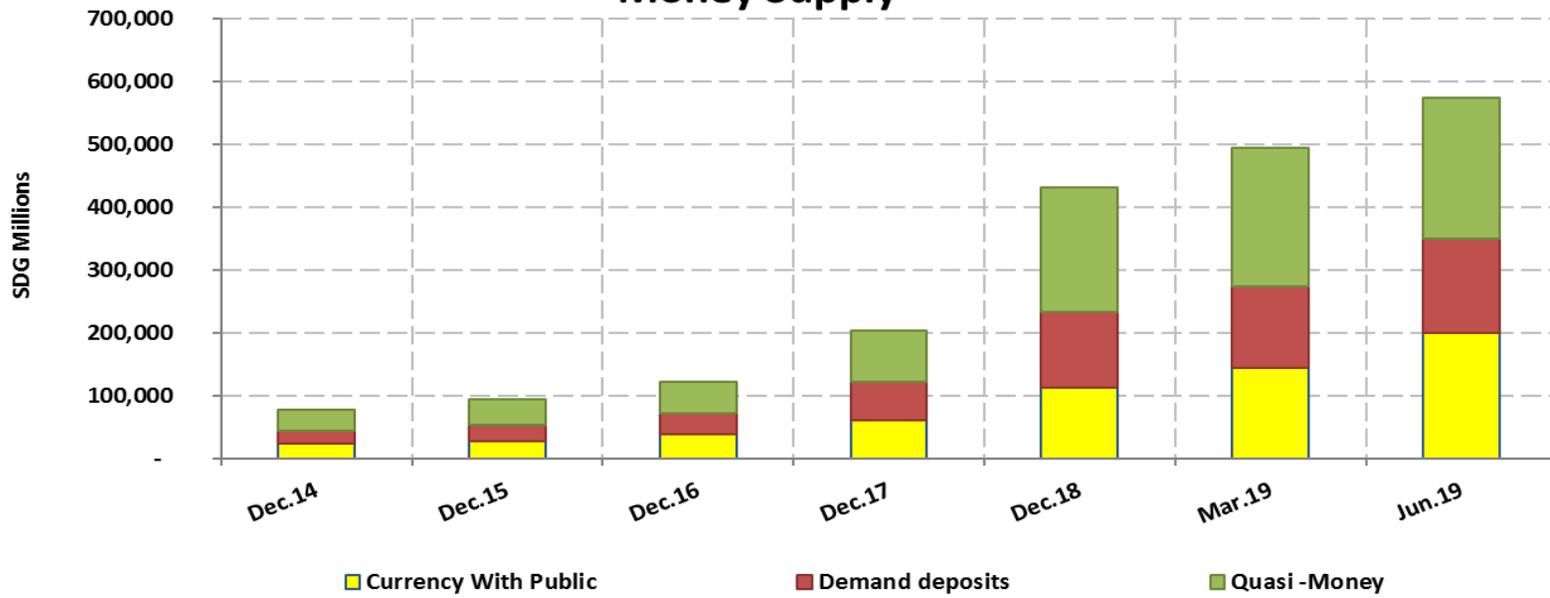
**جدول رقم (19B) Table No.**  
**ميزانية بنك السودان المركزي**  
**Central Bank of Sudan Balance Sheet**  
**(Value in Thousands of Sudanese Pounds)**

Liabilities											الخصوم
End of Period	العملة المتداولة	حسابات الحكومة	حسابات البنوك	حسابات أجنبية أخرى	اتفاقيات الدفع	خصوم اطلاق أخرى	التزامات لأجل	رأس المال والاحتياطيات	أخرى	المجموع	نهاية الفترة
	Currency in Circulation	Government Accounts	Banks Accounts	Other foreign Accounts	Payment Agreements	Other Sight Liabilities	Time Liabilities	Capital & Reserves	Others	Total	
December 2010	10,897,239	591,304	5,594,931	3,057,132	57,299	525,102	2,854,524	291,328	2,222,454	26,091,313	ديسمبر 2010
December 2011	13,660,175	755,331	6,250,950	3,125,554	61,541	593,108	3,215,901	283,265	3,173,620	31,119,445	ديسمبر 2011
December 2012	17,869,905	853,826	10,183,003	4,528,245	102,434	883,017	5,524,968	314,766	12,402,944	52,663,109	ديسمبر 2012
December 2013	20,412,898	1,006,327	13,255,191	7,132,437	135,748	1,132,027	7,465,488	526,590	20,118,470	71,185,176	ديسمبر 2013
December 2014	25,060,075	1,426,284	16,864,056	6,538,829	140,897	1,159,132	7,999,773	540,316	18,175,679	77,905,041	ديسمبر 2014
December 2015	29,340,437	973,837	20,092,217	7,414,103	143,226	1,070,900	17,643,810	732,316	21,419,937	98,830,785	ديسمبر 2015
December 2016	40,904,297	2,903,373	23,308,352	9,628,745	159,419	1,331,252	24,299,242	773,589	24,497,342	127,805,610	ديسمبر 2016
December 2017	65,240,883	4,801,265	42,799,526	10,870,443	173,090	1,368,378	29,091,241	2,562,557	31,138,345	188,045,727	ديسمبر 2017
<b>2018</b>											<b>2018</b>
January	69,590,405	9,806,797	66,293,149	27,716,283	461,726	3,724,322	74,777,943	2,562,557	71,727,413	326,660,594	يناير
February	74,492,409	9,265,554	66,127,710	28,016,166	457,652	3,707,254	74,738,348	2,562,557	73,137,511	332,505,161	فبراير
March	77,526,077	9,868,686	69,140,581	28,266,003	458,826	3,724,737	74,760,316	2,562,557	74,038,781	340,346,567	مارس
April	81,596,239	8,507,055	70,990,047	27,803,336	78,777	3,689,156	74,683,342	2,562,557	73,823,897	343,734,405	أبريل
May	84,408,861	8,987,463	72,870,468	27,732,371	75,837	3,488,547	74,592,384	2,562,557	71,640,123	346,358,611	مايو
June	86,210,024	8,465,475	73,336,899	28,317,311	74,652	3,466,017	74,552,975	2,603,011	70,761,980	347,788,343	يونيو
July	87,161,574	8,231,262	77,743,037	28,430,138	440,554	3,461,532	74,574,065	2,603,011	71,052,942	353,698,114	يوليو
August	91,585,940	8,893,831	83,717,729	29,515,000	439,937	3,452,862	74,573,514	2,603,011	70,428,235	365,210,057	أغسطس
September	93,509,783	10,064,593	89,250,111	29,129,402	439,957	3,438,865	74,542,542	2,603,011	71,041,811	374,020,074	سبتمبر
October	100,094,778	20,851,706	149,062,630	74,760,004	1,158,649	9,031,021	197,033,263	2,603,011	178,130,331	732,725,394	أكتوبر
November	107,429,280	21,038,401	152,471,499	73,187,576	1,160,868	8,453,729	197,049,754	2,603,011	171,454,321	734,848,439	نوفمبر
December	113,921,614	17,872,452	168,907,442	70,738,728	1,158,309	11,986,990	201,253,343	2,603,011	169,146,189	757,588,078	ديسمبر
<b>2019</b>											<b>2019</b>
January	117,925,992	21,551,165	170,066,072	71,989,126	1,165,454	32,954,457	201,420,137	2,603,011	171,773,186	791,448,601	يناير
February	129,903,296	19,406,198	169,132,382	71,161,449	1,168,167	32,926,823	201,341,209	2,603,011	169,622,887	797,265,421	فبراير
March	145,990,379	19,378,948	167,108,872	75,387,873	1,164,123	29,236,788	201,246,617	2,603,011	171,700,048	813,816,659	مارس
April	163,554,323	20,384,607	211,817,714	66,276,252	1,101,272	31,127,258	190,476,769	2,603,011	156,202,705	843,543,911	أبريل
May	189,246,891	19,469,159	201,266,894	74,464,387	1,096,508	31,004,759	190,442,214	2,603,011	156,731,828	866,325,651	مايو
June	205,739,772	19,323,339	195,979,413	69,828,768	1,097,566	31,097,832	213,483,161	2,603,011	156,408,760	895,561,622	يونيو

**جدول رقم (20) Table No.**  
**عرض النقود**  
**Money Supply**  
**(Value in Thousands of Sudanese Pounds)**  
**( القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية )**

Particular	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019		البيان
	ديسمبر Dec.	ديسمبر Dec.	ديسمبر Dec.	مارس March	يونيو June							
<b>1- Money ( M1)</b>	<b>19,908,269</b>	<b>24,849,992</b>	<b>30,993,405</b>	<b>35,665,311</b>	<b>43,086,064</b>	<b>52,871,701</b>	<b>72,172,819</b>	<b>121,000,560</b>	<b>232,443,804</b>	<b>273,344,964</b>	<b>350,135,183</b>	<b>1. النقود (M1)</b>
Currency with the Public	10,067,960	12,850,083	16,751,485	19,178,412	23,343,097	27,495,372	38,712,019	61,455,040	112,832,214	144,374,193	198,856,327	العملة لدى الجمهور
Demand Deposits	9,840,309	11,999,909	14,241,920	16,486,899	19,742,967	25,376,329	33,460,800	59,545,519	119,611,590	128,970,771	151,278,856	ودائع الجمهور تحت الطلب
<b>2- Quasi Money</b>	<b>15,589,648</b>	<b>17,002,977</b>	<b>27,669,881</b>	<b>30,780,361</b>	<b>34,652,930</b>	<b>40,770,936</b>	<b>48,627,240</b>	<b>82,366,976</b>	<b>198,342,175</b>	<b>219,657,192</b>	<b>222,931,140</b>	<b>2. شبة النقود</b>
Local Currency Deposits	10,635,192	12,004,778	16,450,729	18,873,218	21,188,861	27,673,407	34,721,939	59,840,265	92,647,049	113,880,223	132,342,946	ودائع بالعملة المحلية
Foreign Currency Deposits	4,954,456	4,998,199	11,219,152	11,907,143	13,464,069	13,097,529	13,905,301	22,526,710	105,695,126	105,776,969	90,588,194	ودائع بالعملة الأجنبية
<b>3- Money Supply (M2) =1+2</b>	<b>35,497,917</b>	<b>41,852,969</b>	<b>58,663,286</b>	<b>66,445,672</b>	<b>77,738,994</b>	<b>93,642,637</b>	<b>120,800,060</b>	<b>203,367,535</b>	<b>430,785,980</b>	<b>493,002,155</b>	<b>573,066,323</b>	<b>3. عرض النقود (M2)</b>

## عرض النقود Money Supply



جدول رقم (21) Table No.

العوامل المؤثرة على عرض النقود

Factors Affecting Money Supply

(Value in Thousands of Sudanese Pounds)

( القيمة بآلاف الجنيهات السودانية )

Particular	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019		البيان
	ديسمبر Dec.	مارس March	يونيو June									
Money Supply M2	35,497,917	41,852,969	58,663,286	66,445,672	77,738,994	93,642,637	120,800,060	203,367,535	430,785,980	493,002,155	573,066,323	عرض النقود (M2)
A - Foreign Assets (Net)	(4,020,123)	(5,659,140)	(6,879,382)	(12,266,230)	(12,094,023)	(26,153,503)	(36,320,950)	(40,218,920)	(287,099,435)	(290,664,351)	(271,250,066)	أ- الأصول الخارجية (صافي)
B - Offsets	9,433,606	8,224,741	15,986,159	24,740,729	23,790,545	22,769,070	26,627,865	35,330,893	532,392,325	536,662,381	539,392,880	ب- إعادة التقييم
C- Net Domestic Assets (1+2+3)	30,084,434	39,287,368	49,556,509	53,971,173	66,042,472	97,027,070	130,493,144	208,255,562	185,493,089	247,004,126	304,923,509	ج- صافي الأصول المحلية (3+2+1)
1- Claims on Puplic Sector (Net)	12,976,866	17,039,555	21,524,396	32,934,189	40,919,364	51,195,828	65,952,891	100,992,618	150,322,780	161,338,400	187,080,910	1. صافي استحقاقات الجهاز المصرفي على القطاع العام
2- Claims on Private Sector	18,135,895	20,442,858	28,036,362	34,444,606	39,206,296	45,555,641	57,352,200	79,854,110	139,116,390	163,121,000	164,743,226	2. استحقاقات الجهاز المصرفي على القطاع الخاص
3- Other Items Net	(1,028,327)	1,804,955	(4,249)	(13,407,622)	(14,083,188)	275,601	7,188,053	27,408,834	(103,946,081)	(77,455,274)	(46,900,627)	3. صافي بنود أخرى
Total (A+B+C) = M2	35,497,917	41,852,969	58,663,286	66,445,672	77,738,994	93,642,637	120,800,060	203,367,535	430,785,980	493,002,155	573,066,323	المجموع (أ+ب+ج) = M2

**جدول رقم (22) Table No. (22)**  
**القاعدة النقدية Monetary Base**  
**(Value in Thousands of Sudanese Pounds)**  
**( القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية )**

Particular	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019		البيان
	ديسمبر Dec.	ديسمبر Dec.	مارس March	يونيو Jun.							
<b>Assets</b>											<b>الأصول</b>
Net Foreign Assets	(7,372,392)	(9,979,525)	(14,965,853)	(15,245,910)	(28,074,760)	(37,877,346)	(43,842,784)	(296,966,648)	(304,155,032)	(284,178,063)	صافي الأصول الخارجية
Offsets	8,204,983	16,104,617	25,154,305	24,563,534	23,553,682	27,547,408	36,374,496	534,915,045	543,629,520	545,927,424	إعادة التقييم
Net Claims on Govt.	8,174,603	11,234,072	21,466,267	26,204,439	31,011,912	41,852,131	58,975,787	94,865,191	108,694,859	134,513,014	صافي مستحقات على الحكومة
Claims on Government	8,929,934	12,087,898	22,472,594	27,630,723	31,985,750	44,755,504	63,777,052	112,737,643	128,073,806	153,836,353	مستحقات على الحكومة
Government Deposits	755,331	853,826	1,006,327	1,426,284	973,837	2,903,373	4,801,265	17,872,452	19,378,948	19,323,339	ودائع الحكومة
Claims on Commercial Banks	2,372,435	2,662,705	5,155,618	7,040,917	10,965,234	10,624,862	16,650,966	19,892,064	21,997,839	23,659,960	مستحقات على بنوك تجارية
Claims on Public Institutions	397,175	723,986	791,778	893,925	1,170,228	1,399,779	1,480,005	4,742,659	4,787,481	4,627,863	مستحقات على مؤسسات عامة
Money Market Instruments (CICs)	58,490	62,485	185,830	-	-	-	-	1,650,000	650,000	-	أدوات إدارة السيولة (شهاب)
Other Items Net	8,825,558	9,507,809	(1,317,441)	(1,133,438)	12,837,638	22,066,384	37,858,421	(68,292,026)	(54,190,683)	(18,025,825)	بنود أخرى (صافي)
<b>Total</b>	<b>20,660,852</b>	<b>30,316,149</b>	<b>36,470,504</b>	<b>42,323,467</b>	<b>51,463,935</b>	<b>65,613,220</b>	<b>107,496,891</b>	<b>290,806,284</b>	<b>321,413,984</b>	<b>406,524,373</b>	<b>المجموع</b>
<b>Liabilities</b>											<b>الخصوم</b>
Reserve Money	20,660,852	30,316,149	36,470,504	42,323,467	51,463,935	65,613,220	107,496,891	290,806,284	321,413,984	406,524,373	القاعدة النقدية
Currency Outside Banks	12,850,083	16,751,485	19,178,412	23,343,097	27,495,372	38,712,019	61,455,040	112,832,214	144,374,193	198,856,327	العملة المتداولة خارج البنوك
Banks' Reserves	6,364,838	10,863,748	13,896,812	17,805,637	20,987,704	23,815,289	42,775,814	162,303,165	158,671,932	186,296,482	احتياطيات البنوك لدى البنك المركزي
Deposits Included in Broad Money	1,445,931	2,700,916	3,395,280	1,174,733	2,980,860	3,085,912	3,266,037	15,670,905	18,367,859	21,371,565	الودائع المضمنة في عرض النقود
<b>Money Multiplier = (M2/RM)</b>	<b>2.03</b>	<b>1.94</b>	<b>1.82</b>	<b>1.84</b>	<b>1.82</b>	<b>1.84</b>	<b>1.89</b>	<b>1.48</b>	<b>1.53</b>	<b>1.42</b>	<b>المضاعف النقدي</b>

جدول رقم (23) Table No.

شهادات اجارة البنك المركزي (شهاب)

## Central Bank Ijara Certificates (CICs)

( القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية )

(Value in Thousands of Sudanese Pounds)

Period	موقف الشهادات بنهاية الفترة	عدد الشهادات المشتراة	عدد الشهادات المبيعة	موقف الشهادات أول الفترة	الفترة
	Position at the end of Period	No. of purchased certificates	No. of sold certificates	Position at the beginning of the period	
<b>2010</b>					<b>2010</b>
Jan. - March	39,609	42,500	20,000	17,109	يناير - مارس
April - June	64,614	44,000	18,995	39,609	أبريل - يونيو
July - Sept.	49,614	15,000	30,000	64,614	يوليو - سبتمبر
Oct. - Dec.	61,614	27,000	15,000	49,614	أكتوبر - ديسمبر
<b>2011</b>					<b>2011</b>
Jan. - March	62,614	11,000	10,000	61,614	يناير - مارس
April - June	56,614	9,000	15,000	62,614	أبريل - يونيو
July - September	56,614	-	-	56,614	يوليو - سبتمبر
Oct. - Dec.	56,614	-	-	56,614	أكتوبر - ديسمبر
<b>2012</b>					<b>2012</b>
Jan. - March	56,614	-	-	56,614	يناير - مارس
April - June	46,614	-	10,000	56,614	أبريل - يونيو
July - September	50,609	3,995	-	46,614	يوليو - سبتمبر
Oct. - Dec.	60,609	10,000	-	50,609	أكتوبر - ديسمبر
<b>2013</b>					<b>2013</b>
Jan. - March	114,204	53,595	-	60,609	يناير - مارس
April - June	121,609	7,405	-	114,204	أبريل - يونيو
July - Sept.	146,285	24,676	-	121,609	يوليو - سبتمبر
Oct. - Dec.	185,830	39,545	-	146,285	أكتوبر - ديسمبر
<b>2014</b>					<b>2014</b>
Jan. - March	243,871	58,041	-	185,830	يناير - مارس*
April - June	243,871	-	-	243,871	أبريل - يونيو
July - Sept.	243,871	-	-	243,871	يوليو - سبتمبر
Oct. - Dec.	243,871	-	-	243,871	أكتوبر - ديسمبر
<b>2015</b>					<b>2015</b>
Jan. - March	243,871	-	-	243,871	يناير - مارس
April - June	243,871	-	-	243,871	أبريل - يونيو
July - Sept.	243,871	-	-	243,871	يوليو - سبتمبر
Oct. - Dec.	243,871	-	-	243,871	أكتوبر - ديسمبر
<b>2016</b>					<b>2016</b>
Jan. - March	243,871	-	-	243,871	يناير - مارس
April - June	-	-	-	-	أبريل - يونيو
July - Sept.	-	-	-	-	يوليو - سبتمبر
Oct. - Dec.	-	-	-	-	أكتوبر - ديسمبر
<b>2017</b>					<b>2017</b>
Jan. - March	-	-	-	-	يناير - مارس
April - June	-	-	-	-	أبريل - يونيو
July - Sept.	-	-	-	-	يوليو - سبتمبر
Oct. - Dec.	250,000	-	2,500	-	أكتوبر - ديسمبر
<b>2018</b>					<b>2018</b>
Jan. - March	250,000	-	-	-	يناير - مارس
Apr. - Jun.	450,000	60,000	45,000	250,000	أبريل - يونيو
July - Sept.	-	-	-	-	يوليو - سبتمبر
Oct. - Dec.	-	-	-	-	أكتوبر - ديسمبر
<b>2019</b>					<b>2019</b>
Jan. - March	65,000	-	100,000	165,000	يناير - مارس
Apr. - Jun.	-	-	45,000	65,000	أبريل - يونيو

Source: Central Bank of Sudan

المصدر :- بنك السودان المركزي

**جدول رقم (24A) Table No. (24A)**  
**شهادات المشاركة الحكومية**  
**Government Musharaka Certificates (GMCs)**  
**(Value in Thousands of Sudanese Pounds)**  
**( القيمة بآلاف الجنيهات السودانية )**

Period	موقف الشهادات بنهاية الفترة	قيمة الشهادات المشتراة (التي تمت تصفيتها)	قيمة الشهادات المباعة	موقف الشهادات أول الفترة	الفترة
	Position at the End of the Period	Value of Certificates	Value of Sold Certificates	Position at the Beginning of the Period	
Jan. - Dec. 2010	9,452,316	7,432,154	9,452,317	7,432,153	يناير- ديسمبر 2010
Jan. - Dec. 2011	11,139,773	9,452,317	11,139,774	9,452,316	يناير- ديسمبر 2011
Jan. - Dec. 2012	13,025,831	11,139,772	13,025,830	11,139,773	يناير- ديسمبر 2012
Jan. - Dec. 2013	14,131,407	13,025,760	14,131,336	13,025,831	يناير- ديسمبر 2013
Jan. - Dec. 2014	15,770,035	14,134,366	15,772,994	14,131,407	يناير- ديسمبر 2014
Jan. - Dec. 2015	18,337,892	15,878,292	18,446,149	15,770,035	يناير- ديسمبر 2015
Jan. - Dec. 2016	20,497,603	5,477,646	6,019,121	19,956,128	يناير - ديسمبر 2016
Jan. - Dec. 2017	23,831,433	6,019,121	7,406,954	22,443,600	يناير - ديسمبر 2017
<b>2018</b>					<b>2018</b>
Jan. - March	24,754,569	5,664,589	6,587,725	23,831,433	يناير- مارس
Apr. - June	25,754,569	6,165,380	7,165,380	24,754,569	أبريل - يونيو
July - Sep.	26,235,352	4,594,509	5,075,292	25,754,569	يوليو - سبتمبر
Oct. - Dec.	26,842,270	7,406,954	8,013,872	26,235,352	أكتوبر - ديسمبر
<b>2019</b>					<b>2019</b>
Jan. - March	27,842,270	6,587,725	7,587,725	26,842,270	يناير- مارس
Apr.- June	28,842,270	6,165,380	7,165,380	27,842,270	أبريل - يونيو

Source: Sudan Financial Services Co.

المصدر: شركة السودان للخدمات المالية

**Table No. (24B) جدول رقم**  
**صكوك الاستثمار الحكومية (صرح)**  
**Government Investment Certificates (GICs)**  
**(Value in Thousands of Sudanese Pounds)**  
**( القيمة بآلاف الجنيهات السودانية )**

Period	موقف الشهادات بنهاية الفترة	قيمة الشهادات المشتراة	قيمة الشهادات المباعة	موقف الشهادات أول الفترة	الفترة
	Position at the End of Period	Value of Purchased Certificates (-)	Value of Sold Certificates (+)	Position at the Beginning of the Period	
Jan. - Dec. 2010	1,826,417	556,000	500,000	1,882,417	يناير - ديسمبر 2010
Jan. - Dec. 2011	1,944,264	378,403	496,250	1,826,417	يناير - ديسمبر 2011
Jan. - Dec. 2012	1,476,197	813,167	345,100	1,944,264	يناير - ديسمبر 2012
Jan. - Dec. 2013	841,367	634,830	-	1,476,197	يناير - ديسمبر 2013
Jan. - Dec. 2014	828,038	496,250	482,921	841,367	يناير - ديسمبر 2014
Jan. - Dec. 2015	904,251	-	76,213	828,038	يناير - ديسمبر 2015
Jan. - Dec. 2016	829,189	-	-	829,189	يناير - ديسمبر 2016
Jan. - Dec. 2017	346,268	-	-	346,268	يناير - ديسمبر 2017
<b>2018</b>					<b>2018</b>
Jan. - March	819,540	-	473,272	346,268	يناير - مارس
April - June	1,052,410	-	-	1,052,410	أبريل - يونيو
July - Sep.	1,052,410	-	-	1,052,410	يوليو - سبتمبر
Oct. - Dec.	1,052,410	-	-	1,052,410	أكتوبر - ديسمبر
<b>2019</b>					<b>2019</b>
Jan. - March	1,052,410	-	-	1,052,410	يناير - مارس
April - June	1,052,410	-	-	1,052,410	أبريل - يونيو

**جدول رقم (25) Table No.**  
**الأرقام القياسية للأسعار و معدل التضخم**  
**سنة الأساس 2007 = 100**  
**Consumer Price Index & Inflation Rates**  
**Base Year 2007 =100**

Period	الرقم القياسي للأسعار	معدل التضخم %	الفترة
	CPI	Inflation Rate%	
December 2010	153.0	15.4	ديسمبر 2010
December 2011	181.9	18.9	ديسمبر 2011
December 2012	262.8	44.4	ديسمبر 2012
December 2013	372.9	41.9	ديسمبر 2013
December 2014	468.6	25.7	ديسمبر 2014
December 2015	527.7	12.6	ديسمبر 2015
December 2016	688.4	30.5	ديسمبر 2016
December 2017	861.5	25.1	ديسمبر 2017
<b>2018</b>			<b>2018</b>
January	1,075.6	52.4	يناير
February	1,104.7	54.3	فبراير
March	1,125.1	55.6	مارس
April	1,163.4	57.7	أبريل
May	1,220.6	60.9	مايو
June	1,258.3	63.9	يونيو
July	1,312.8	63.9	يوليو
August	1,365.1	66.8	أغسطس
September	1,406.9	68.6	سبتمبر
October	1,397.4	68.4	أكتوبر
November	1,426.0	68.9	نوفمبر
December	1,489.8	72.94	ديسمبر
<b>2019</b>			<b>2019</b>
January	1,542.9	43.5	يناير
February	1,594.3	44.3	فبراير
March	1,635.8	45.4	مارس
April	1,681.6	44.6	أبريل
May	1,769.0	45.0	مايو
June	1,859.2	47.8	يونيو

Source: Central Bureau of Statistics.

المصدر: الجهاز المركزي للإحصاء.

جدول رقم (26A) Table No.  
سوق الخرطوم للأوراق المالية - السوق الأولية  
Khartoum Stock Exchange - Primary Market  
(Value in Thousands of Sudanese Pounds)  
( القيمة بالآلاف الجنيهات السودانية )

Period	مجموع قيمة الإصدارات (حديثة وقائمة)	Established Companies شركات قائمة			Newly Established Companies شركات حديثة التأسيس					الفترة
		قيمة علاوة الإصدار	القيمة الاسمية للاسهم المصدرة	عدد الاسهم المصدرة	قيمة الإصدارات	قيمة الاسهم المطروحة للاكتتاب	عدد الاسهم المطروحة للاكتتاب	قيمة الاسهم المغطاة من المؤسسين	عدد الاسهم المغطاة من المؤسسين	
		Value of Premium	Nominal Value of Issued Shares	No. of Issued Shares	Value of Issues	Value of Shares Offered for Subscription	No. of Shares Offered for Subscription	Value of Shares Subscription by Owners	No. of Shares Subscription by Owners	
December 2010	250,000,000	-	-	-	250,000,000	62,500,000	25,000,000	187,500,000	75,000,000	ديسمبر 2010
December 2011	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ديسمبر 2011
December 2012	6,487,500	-	2,487,500	2,487,500	4,000,000	2,000,000	200,000	2,000,000	200,000	ديسمبر 2012
December 2013	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ديسمبر 2013
December 2014	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ديسمبر 2014
December 2015	392,512	-	392,512	15,010	-	-	-	-	-	ديسمبر 2015
December 2016	-	-	-	-	-	-	-	-	-	ديسمبر 2016
December 2017	27,308,028	-	27,308,028	27,308,028	-	-	-	-	-	ديسمبر 2017
2018										2018
January	150,000	-	150,000	150,000	1,000,000	150,000	150,000	850,000	850,000	يناير
February	-	-	-	-	-	-	-	-	-	فبراير
March	-	-	-	-	-	-	-	-	-	مارس
April	229,722,941	-	229,722,941	229,722,941	-	-	-	-	-	أبريل
May	14,000,000	-	14,000,000	14,000,000	-	-	-	-	-	مايو
June	-	-	-	-	-	-	-	-	-	يونيو
July	-	-	-	-	-	-	-	-	-	يوليو
August	-	-	-	-	-	-	-	-	-	أغسطس
September	-	-	-	-	-	-	-	-	-	سبتمبر
October	-	-	-	-	-	-	-	-	-	أكتوبر
November	-	-	-	-	-	-	-	-	-	نوفمبر
December	-	0	0	0	0	0	0	0	0	ديسمبر
2019										2019
January	489,991,554	90,000,000	399,991,554	399,991,554	-	-	-	-	-	يناير
February	516,295,413	-	516,255,413	516,255,413	40,000	20,000	20	20,000	20	فبراير
March	325,173,380	-	325,173,380	325,173,380	-	-	-	-	-	مارس
April	-	-	-	-	-	-	-	-	-	أبريل
May	-	-	-	-	-	-	-	-	-	مايو
June	-	-	-	-	-	-	-	-	-	يونيو

Source: Khartoum Stock Exchange Market.

المصدر: سوق الخرطوم للأوراق المالية

**Table No. (26B) جدول رقم**  
**سوق الخرطوم للأوراق المالية - السوق الثانوية**  
**Khartoum Stock Exchange - Secondary Market**  
**(Value in Thousands of Sudanese Pounds)**  
**( القيمة بآلاف الجنيهات السودانية )**

Period	عدد العقود	عدد الشركات المدرجة	رأس المال السوقي *	عدد الصكوك المتداولة	عدد الشهادات المتداولة	عدد الأسهم المتداولة	حجم التداول*	الفترة
	No. of Transactions	Listed Companies	Capitalization*	No. of Stocks in Circulation	No. of Certificates in Circulation	No. of Shares in Circulation	Volume of Circulation*	
December 2010	859	55	6,391,200	164,562	483,581	29,477,255	328,072	ديسمبر 2010
December 2011	565	56	7,062,983	1,110,066	326,149	12,824,303	225,327	ديسمبر 2011
December 2012	1,190	59	9,634,989	3,051,946	411,927	30,982,699	266,587	ديسمبر 2012
December 2013	1,672	60	11,188,778	780,568	628,754	26,065,434	410,926	ديسمبر 2013
December 2014	2,981	65	12,817,684	4,500	1,299,339	7,053,535	686,615	ديسمبر 2014
December 2015	3,938	67	13,759,625	226,595	1,024,197	8,619,771	569,560	ديسمبر 2015
December 2016	3,128	67	15,939,640	-	601,308	64,244,088	315,970,608	ديسمبر 2016
December 2017	1,796	67	19,836,511	2,408,000	2,739,095	4,322,929	1,502,412,613	ديسمبر 2017
<b>2018</b>								<b>2018</b>
January	2,705	65	23,568,984,621	206,085	2,941,434	3,834,721	1,628,810,021	يناير
February	2,699	65	24,222,003,206	67,873	1,253,329	6,040,876	69,578,364	فبراير
March	1,851	65	24,117,715,092	6,148,000	1,703,985	29,167,510	951,174,141	مارس
April	1,547	65	24,437,623,594	71,636,000	1,282,127	24,580,333	697,279	أبريل
May	953	65	25,121,167,776	116,309,000	363,075	10,198,612	208,767,418	مايو
June	1,520	65	25,121,170,710	493,806,000	719,962	22,411,426	480,552,937	يونيو
July	1,622	66	44,138,981,234	868,056,000	785,825	943,642,114	1,045,810,247	يوليو
August	1,834	66	44,523,246,930	580,826,000	1,211,030	71,766,521	842,561,107	أغسطس
September	1,938	66	44,645,814,827	200,738,000	1,618,147	118,704,984	1,101,383,812	سبتمبر
October	1,812	66	47,321,394,506	915,612,000	748,638	110,800,260	719,769,592	أكتوبر
November	1,772	66	47,741,739,435	1,613,412,000	604,872	4,742,631	488,964,919	نوفمبر
December	1,748	66	47,939,220,347	303,360,000	1,452,348	5,082,648	811,042,206	ديسمبر
<b>2019</b>								<b>2019</b>
January	1,520	66	48,454,296	102,979	1,040,230	15,014,146	645,233	يناير
February	1,166	66	48,946,447	159,685	819,649	65,157,360	529,868	فبراير
March	3,287	66	49,538,922	415,204	2,139,125	37,768,572	1,222,567	مارس
April	1,638	66	53,179,085,664	239,643	651,300	736,970	381,787,392	أبريل
May	640	66	53,858,228,314	77,837	692,302	153,509	368,795,394	مايو
June	982	66	54,894,286,270	1,509,064	1,576,654	27,690,010	1,039,325,425	يونيو

\* Amended Figures  
Source: Khartoum Stock Exchange

\* بيانات معدلة  
المصدر: سوق الخرطوم للأوراق المالية